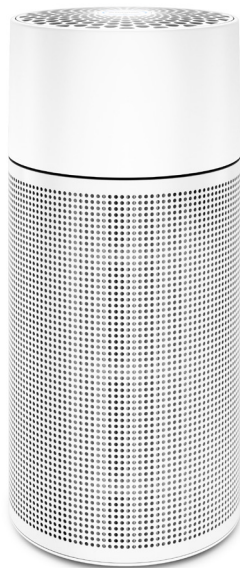


 **Blueair**

Air purifier | Luftreiniger
| Purificador de aire
| Purificateur d'air
| Oczyszczacz powietrza
| Luftrenare | Luftrenser
| Ilmanpuhdistin | Luftrenser
| جهاز تنقية الهواء
| تصفيه کننده هوا



User Manual | Benutzerhandbuch | Manual de
usuario | Guide d'utilisation | Instrukcja obsługi |
Användarmanual | Brugervejledning | Käyttöohje |
Bruksanvisning | راهنمای کاربری | دليل المستخدم

JOY S

Blueair JOY S

English User Manual
Model: Blueair JOY S

SAFETY	04
SYSTEM OVERVIEW	06
WHAT'S IN THE BOX	08
USAGE	09
SETUP	10
ON/OFF AND OPERATING SPEEDS	11
FILTERS	12
CARE AND MAINTENANCE	15
SPECIFICATIONS	16

General safety instructions

Remember, the JOY S is an electrical appliance. Please read these safety instructions carefully before use and take the necessary precautions to reduce the risk of fire, electric shock or injury.

The JOY S warranty applies only if the unit is used according to these instructions.



WARNING: Indicates a hazardous situation that, if not avoided, could result in death or serious injury.



CAUTION: Indicates a hazardous situation that, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

General



WARNING:

To avoid hazardous conditions, only the manufacturer, a service center authorized by Blueair or similarly qualified persons shall replace the power cord, if damaged.

CAUTIONS:



- Use the power cable provided with your JOY S unit to plug directly into an appropriate, electrical outlet. (Refer to the rating label on your unit).
- Do not alter the plug in any way.
- Remember to always disconnect the power supply before servicing the unit.
- Do not use the unit if the power cable or plug is damaged or malfunctions in any manner.
- Keep the power cable away from heated surfaces.
- Do not sit on, stand or climb onto the unit or use the unit either as a table or for storage.
- Do not place any objects on top of the unit, block air outlets or intakes, or allow foreign objects to enter the unit as this may cause an electric shock or damage the unit.

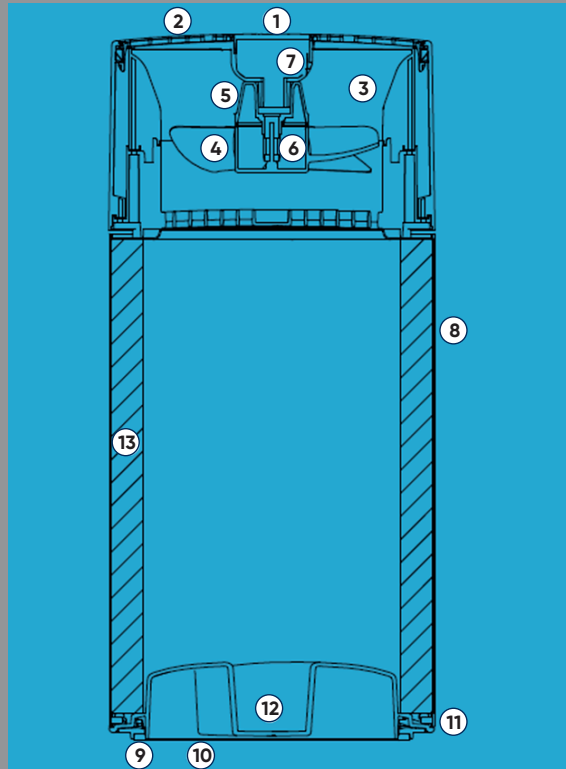
Intended Use



CAUTIONS:

- Supervise children to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Blueprint

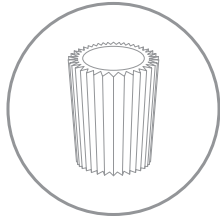


- ① Touch button
- ② Air outlet
- ③ Ion chamber
- ④ Fan blades
- ⑤ Fan holder
- ⑥ Fan motor
- ⑦ PCB (Printed Circuit Board)
- ⑧ Metal Frame
- ⑨ Rubber foot
- ⑩ Bottom lid
- ⑪ Bayonet connection
- ⑫ Locking handle
- ⑬ Main filter (Particle + Carbon filter or Sandwich filter)

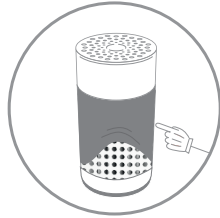
JOY S package



The JOY S air purifier



Particle + Carbon or
Sandwich filter



Dark Shadow fabric pre-filter
(accessory)

Options

- Particle + Carbon filter (replacement filter)
- Sandwich filter (replacement filter)
- Choice of color and design for the fabric pre-filter

Placement

Place the JOY S in an upright position on the floor in your room. Be sure to place the unit where it won't be knocked over by any person or pet in the household.

Using the unit in your bedroom?:

After 7 seconds the light automatically dims, and speed control goes into sleep mode. When the light is dimmed down, tap once to activate button and tap one more time to change speed.

Placing the unit:



Place the unit in a location where air can circulate freely in, out and around the unit.



Do not place the unit closer than 10 cm (4") from another object.



Do not place the unit directly on or against soft furnishings such as bedding or linen.



Make sure that the unit is placed in an upright position, standing on its circular rubber foot.



Do not place the unit near sources of heat, such as radiators, fireplaces or ovens.

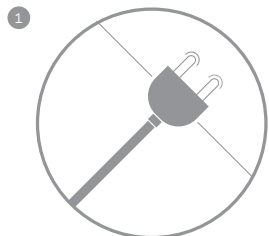


Do not place the unit near wet areas, such as bathrooms or laundry rooms where it may come into contact with water.

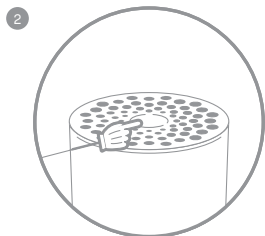


Do not place the unit outdoors.

Getting started

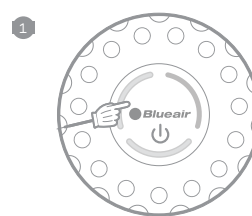


Plug in your JOY S air purifier.

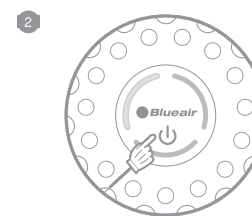


Press the top button to turn the unit on.
Adjust the speed setting to the required level (see "On/off and speed control").

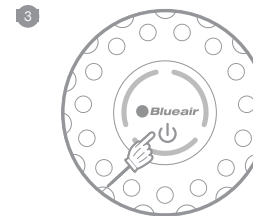
On/off and speed control



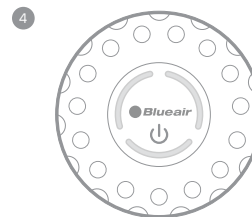
On/Low
Press once to turn the unit on and set it to the recommended energy-efficient speed 1.



Medium
Press twice to set to medium speed 2.



High
Press three times to set to high speed 3.



Off
Press a fourth time to turn the unit off.

INFORMATION

The indicator light(s) on the touch button indicate the selected speed for a period of 7 seconds. After 7 seconds the light(s) dim down indicating a non-active speed control mode.

Press the touch button once to reactivate on/off and speed control. The indicator light(s) light up and you can adjust the speed setting again.

Moreover, JOY S has an Autostart feature. This means that JOY S will automatically restart at the set speed if a power failure occurs, the unit is unplugged or a power switch timer is used.

Filters

General information

An additional colored pre-filter is delivered in the package to both enhance the unit's appearance and to initially capture any dust particles.

The main filter removes:



PM2.5*



Dust



Pollen



Pet dander



Mold



Dust mites



Bacteria



VOC



Smoke



Chemicals



Cooking odors

*Particle matter smaller than 2.5 microns

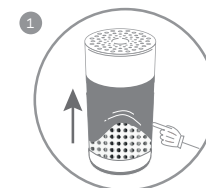
IMPORTANT!

Use only genuine Blueair filters to ensure proper function of your unit and to qualify for full warranty coverage.

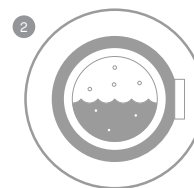
Vacuum or wash the pre-filter

Occasionally vacuum the exterior of the fabric pre-filter to remove any dust that has collected.

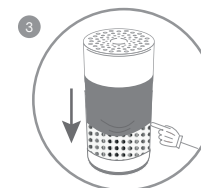
Always unplug the unit before removing the fabric pre-filter.



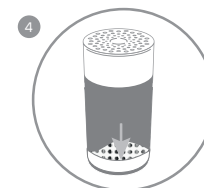
Remove the pre-filter from the unit's metal frame.



Wash the pre-filter in the washing machine, according to instructions on the pre-filter's label.

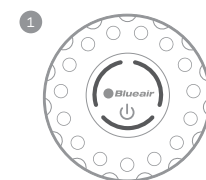


Refit the pre-filter back onto the unit's metal frame by guiding the elastic edge into the slot between the top cylinder and the metal frame.

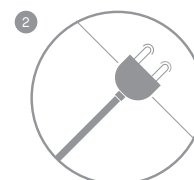


Attach the bottom edge of the pre-filter onto the edge of the bottom lid.

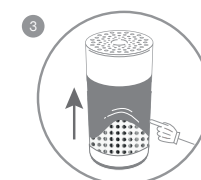
Changing the main filter



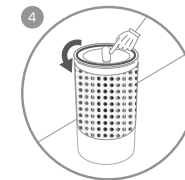
When the indicator lights turn red (after 6 months of operation) it is recommended to change the main filter.



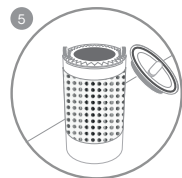
Turn off the unit and unplug it.



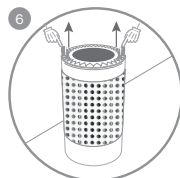
Remove the pre-filter from the unit's metal frame.



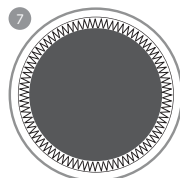
Carefully place the unit upside down on a flat surface and open the bottom lid by rotating counter-clockwise whilst holding the unit.



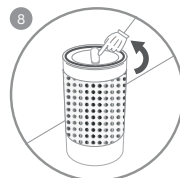
Remove the lid from the unit.



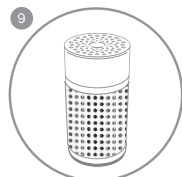
Grip the handles on the main filter and pull upwards to remove the main filter from the unit.



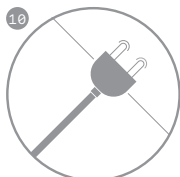
Position the new main filter into the metal frame. Ensure that the filter retains its cylindrical shape by pressing it against the metal frame from inside the unit.



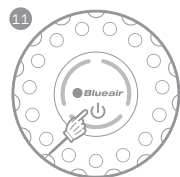
Replace the bottom lid by gently pushing it down and simultaneously rotating it clockwise to secure it back into the bayonet lock.



Turn the unit back into its correct position and place on the floor (see section "Placement").



Plug and turn on the JOY S unit.



Press the touch button for a duration of 5 seconds to reset the filter replacement timer. This lets JOY S know that you have changed the filter. The indicator light flashes 3 times, and then changes from red to white.

IMPORTANT!

Use only genuine Blueair filters to ensure proper function of your unit and to qualify for full warranty coverage.

General care

Take good care of your JOY S to ensure that it delivers optimal performance.

- During use vacuum the pre-filter occasionally to remove dust, or wash it on a gentle, low temperature cycle in the washing machine.
- Change the main filter every six months, depending on the operating conditions. Remember to unplug the unit before changing the main filter.
- Occasionally wipe the top of the unit with a dry dust cloth.

Blueair JOY S

Deutsche Bedienungsanleitung
Modell: Blueair JOY S

SICHERHEIT	18
SYSTEMÜBERSICHT	20
LIEFERUMFANG	22
VERWENDUNG	23
EINRICHTUNG	24
EIN/AUS UND BETRIEBSGESCHWINDIGKEITEN	25
FILTER	26
PFLEGE UND WARTUNG	29
TECHNISCHE DATEN	30

Specifications¹

Room size:	17m ² (185 sq. ft.)			
Clean Air Delivery Rate (CADR)	cfm m ³ /h	Smoke  119 202	Dust  121 205	Pollen  131 222
Filter replacement indicator	Yes			
On/Off timer	No			
Speeds	1-2-3-off			
Dimensions	Height: 433 mm (17 in) Width: 200 mm (7.8 in) Depth: 200 mm (7.8 in) Weight: 2.4 kg (5.29 lbs)			
Air exchange ²	5 per hour (17 m ² or 185 sq.ft.room)			
Power usage	1.5 - 10 W			
Noise level	17 - 46 dB(A)			
Average filter service life	six months ³			
Warranty	Local regulations			

¹Certified ratings as stated are based on models with Particle+Carbon Filter for JOY S. Ratings may be affected by use of other Blueair filter models.

²Air changes per hour are calculated on the recommended room size, assuming 8-foot (2.4-m) ceilings. For smaller rooms, the air changes per hour will increase.

³Depending on air quality in the area of use, the recommended six-month filter lifetime may be longer.

Allgemeine Sicherheitsanweisungen

Vergessen Sie nicht, dass der JOY S ein Elektrogerät ist. Bitte lesen Sie diese Sicherheitsanweisungen vor der Benutzung sorgfältig durch und treffen Sie die nötigen Vorkehrungen, um das Risiko eines Feuers, elektrischen Schocks oder einer Verletzung zu reduzieren.

Die Garantie des JOY S ist nur gültig, wenn das Gerät gemäß diesen Anweisungen verwendet wird.



WARNUNG: Weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn Sie nicht vermieden wird, zum Tode oder schweren Verletzungen führen kann.



VORSICHT: Weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn Sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittleren Verletzungen führen kann.

Allgemeines



WARNUNG:

Um gefährliche Situationen zu vermeiden, dürfen nur der Hersteller, ein von Blueair autorisiertes Servicecenter oder ähnlich qualifizierte Personen das Netzkabel auswechseln, wenn es beschädigt ist.



VORSICHTSMASSNAHMEN:

- Benutzen Sie das mit dem JOY S mitgelieferte Netzkabel, um das Gerät direkt mit einer geeigneten Steckdose zu verbinden. (Halten Sie sich an das Typenschild des Geräts).
- Verändern Sie den Stecker in keinsten Weise.
- Denken Sie daran, die Stromversorgung immer zu unterbrechen, bevor Sie das Gerät warten.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder der Stecker in irgendeiner Weise beschädigt oder defekt sind.
- Halten Sie das Netzkabel von beheizten Flächen fern.

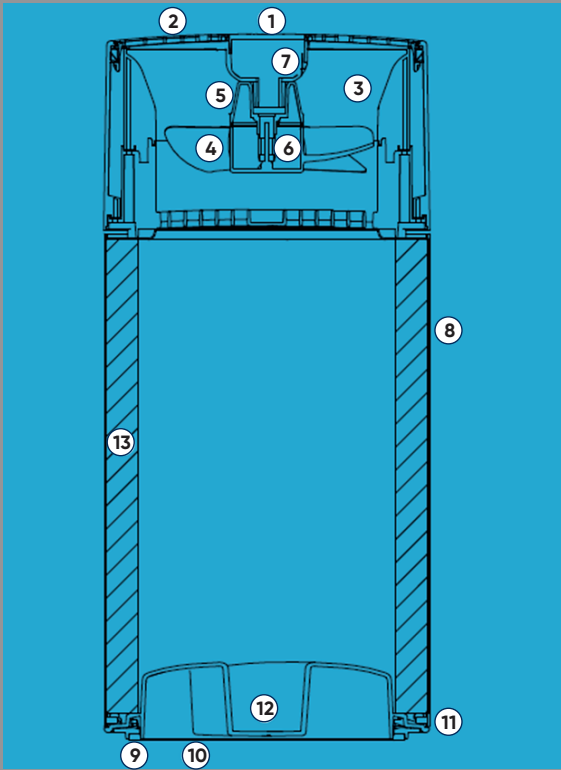
- Sitzen und stehen Sie nicht auf dem Gerät, besteigen Sie es nicht und verwenden Sie es nicht als Tisch oder Ablage.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät, blockieren Sie die Ein- und Austrittsöffnungen der Luft nicht und lassen Sie keine fremden Gegenstände in das Gerät eindringen, da dies zu einem elektrischen Schock oder Schäden am Gerät führen kann.

Verwendungszweck



VORSICHTSMASSNAHMEN:

- Beaufsichtigen Sie Kinder, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät ist nicht zur Benutzung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlender Erfahrung und Kenntnisse vorgesehen, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person beaufsichtigt oder instruiert.



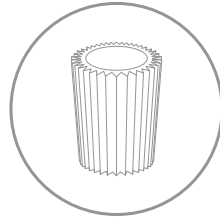
Aufbau

- ① Berührungstaste
- ② Luftaustrittsöffnung
- ③ Ionenkammer
- ④ Lüfterflügel
- ⑤ Lüfterträger
- ⑥ Lüftermotor
- ⑦ Platine (PCB – Printed Circuit Board)
- ⑧ Metallrahmen
- ⑨ Gummifuss
- ⑩ Unterer Deckel
- ⑪ Bajonettanschluss
- ⑫ Feststellgriff
- ⑬ Hauptfilter (Partikel- und Aktivkohlefilter oder Sandwichfilter)

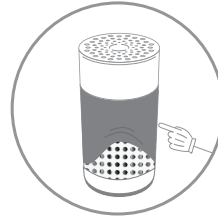
JOY S-Paket



Der JOY S Luftreiniger



Partikel- und Aktivkohle-
oder Sandwichfilter



Gewebe-Vorfilter „Dark
Shadow“ (Zubehör)

Optionen

- Partikel- und Aktivkohlefilter (Ersatzfilter)
- Sandwich-Aktivkohlefilter (Ersatzfilter)
- Auswahl von Farbe und Bauweise für den Gewebe-Vorfilter

Platzierung

Stellen Sie den JOY S aufrecht auf den Boden des Zimmers. Stellen Sie sicher, dass Sie das Gerät an einem Ort aufstellen, wo es nicht von einer Person oder einem Haustier im Haushalt umgeworfen werden kann.

Nutzen Sie das Gerät im Schlafzimmer?

Nach 7 Sekunden wird das Licht automatisch gedimmt und die Geschwindigkeitskontrolle verfällt in den Ruhezustand. Tippen Sie, wenn das Licht gedimmt ist, einmal, um die Taste zu aktivieren und ein zweites Mal, um die Geschwindigkeit zu verändern.

Aufstellen des Geräts



Geeignet zur Aufstellung: an einem Ort, wo die Luft ungehindert angesogen und abgegeben und frei zirkulieren kann.



Ungeeignet zur Aufstellung: in einem Abstand von weniger als 10 cm von einem anderen Gegenstand.



Stellen Sie das Gerät nicht direkt auf oder neben Wohntextilien wie z. B. Bettwäsche.



Stellen Sie sicher, dass das Gerät aufrecht aufgestellt wird und auf seinem runden Gummifuß steht.



Ungeeignet zur Aufstellung: in der Nähe von Wärmequellen, z. B. Radiatoren, Herd oder Ofen.

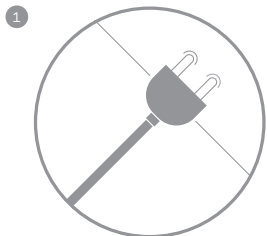


Ungeeignet zur Aufstellung: in der Nähe von Nassbereichen, z. B. Badezimmer oder Waschküche, wo das Gerät mit Wasser in Kontakt kommen kann.

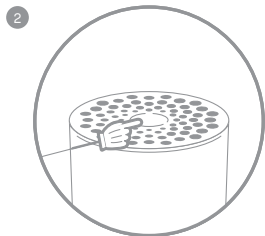


Ungeeignet zur Aufstellung: Außenbereiche.

Vorbereitung

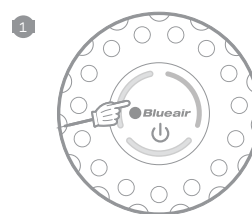


Schließen Sie Ihren Luftreiniger JOY S an die Stromversorgung an.

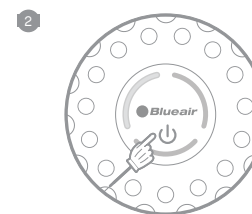


Drücken Sie auf die oberste Taste, um das Gerät einzuschalten. Stellen Sie die Geschwindigkeit auf die erforderliche Stufe ein (siehe „Ein/Aus und Geschwindigkeitskontrolle“.)

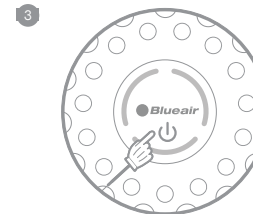
Ein/Aus und Betriebsgeschwindigkeiten



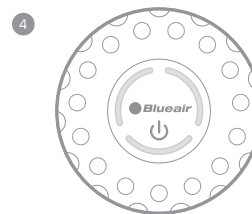
Ein/Niedrig
Drücken Sie einmal, um das Gerät einzuschalten und die empfohlene energieeffiziente Geschwindigkeit 1 einzustellen.



Mittel
Drücken Sie zweimal, um die mittlere Geschwindigkeit 2 einzustellen.



Hoch
Drücken Sie dreimal, um die hohe Geschwindigkeit 3 einzustellen.



Aus
Drücken Sie ein viertes Mal, um das Gerät auszuschalten.

INFORMATIONEN

Die Kontrollleuchten auf der Berührungstaste zeigen 7 Sekunden lang die ausgewählte Geschwindigkeit an. Nach 7 Sekunden werden die Leuchten gedimmt. Dies weist auf einen inaktiven Geschwindigkeitskontrollmodus hin.

Drücken Sie die Berührungstaste einmal, um Ein/Aus und Geschwindigkeitskontrolle erneut zu aktivieren. Die Kontrollleuchten leuchten auf und Sie können die Geschwindigkeit erneut einstellen.

Darüber hinaus verfügt der JOY S über eine Autostart-Funktion. Dies bedeutet, dass der JOY S automatisch mit der eingestellten Geschwindigkeit neu gestartet wird, wenn ein Stromausfall auftritt, der Stecker gezogen wird oder eine Zeitschaltuhr verwendet wird.

Filter

Allgemeine Informationen

Die Packung enthält einen zusätzlichen farbigen Vorfilter, der für ein besseres Erscheinungsbild sorgt und die Staubpartikel zunächst erfasst.

Der Hauptfilter entfernt:



PM2.5*



Staub



Pollen



Haustierpartikel



Schimmel



Hausstaubmilben



Bakterien



VOC
(flüchtige organische Verbindungen)



Tabakrauch



Chemikalien



Kochgerüche

*Feinstaub kleiner als 2,5 Mikrometer

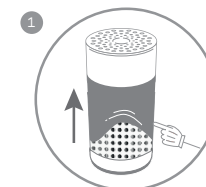
WICHTIG!

Verwenden Sie nur Originalfilter der Marke Blueair, um die Funktion des Geräts zu gewährleisten und den vollen Garantieumfang zu erhalten.

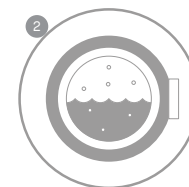
Vorfilter absaugen oder waschen

Reinigen Sie gelegentlich die Außenseite des Stoff-Vorfilters mit einem Staubsauger, um Staub zu entfernen.

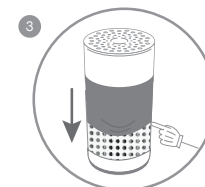
Trennen Sie das Gerät vom Strom, bevor Sie den Vorfilter abnehmen.



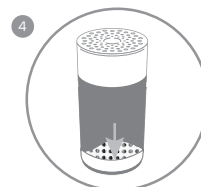
Lösen Sie den Vorfilter vom Metallrahmen des Geräts ab.



Waschen Sie den Vorfilter gemäß den Anweisungen auf dem Etikett des Vorfilters in der Waschmaschine.

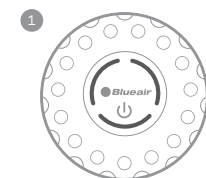


Bringen Sie den Vorfilter wieder am Metallrahmen des Geräts an, indem Sie den elastischen Rand in den Schlitz zwischen dem oberen Zylinder und dem Metallrahmen führen.

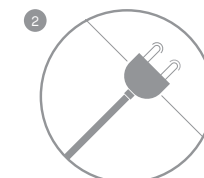


Bringen Sie die Unterseite des Vorfilters an der Kante des unteren Deckels an.

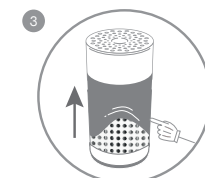
Hauptfilter wechseln



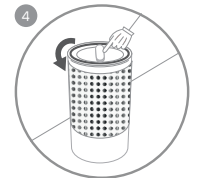
Wenn die Kontrollleuchten rot zu leuchten beginnen (nach 6 Monaten Betriebszeit), sollten Sie den Hauptfilter auswechseln.



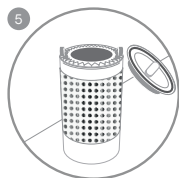
Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.



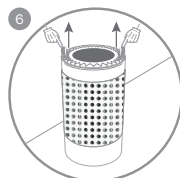
Lösen Sie den Vorfilter vom Metallrahmen des Geräts.



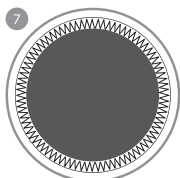
Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen Oberfläche vorsichtig auf den Kopf und öffnen Sie den unteren Deckel, indem Sie ihn entgegen dem Uhrzeigersinn drehen, während Sie das Gerät festhalten.



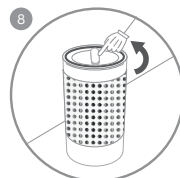
Nehmen Sie den Deckel vom Gerät ab.



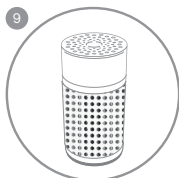
Umgreifen Sie die Griffe am Hauptfilter und ziehen Sie diesen nach oben, um den Hauptfilter vom Gerät zu trennen.



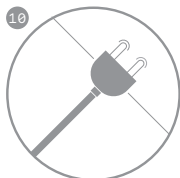
Setzen Sie den neuen Hauptfilter auf den Metallrahmen. Stellen Sie sicher, dass der Filter seine Zylinderform behält, indem Sie ihn vom Inneren des Geräts aus gegen den Metallrahmen drücken.



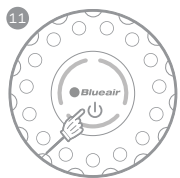
Bringen Sie den unteren Deckel wieder an, indem Sie ihn vorsichtig herunterdrücken und gleichzeitig im Uhrzeigersinn drehen, um ihn wieder mit dem Bajonettverschluss zu fixieren.



Drehen Sie das Gerät wieder in die korrekte Position und stellen Sie es auf den Boden (siehe Abschnitt „Platzierung“).



Schließen Sie den JOY S an die Stromversorgung an und schalten Sie ihn ein.



Um den Filterwechsel-Timer zurückzusetzen, drücken Sie die Taste 5 Sekunden lang. Auf diese Weise weiß der JOY S, dass Sie den Filter gewechselt haben. Die Kontrollleuchte blinkt drei Mal und wechselt anschließend von rot nach weiß.

WICHTIG!

Verwenden Sie nur Originalfilter der Marke Blueair, um die Funktion des Geräts zu gewährleisten und den vollen Garantieumfang zu erhalten.

Allgemeine Pflege

Achten Sie auf eine gute Pflege Ihres JOY S-Luftreinigers, um eine optimale Geräteleistung sicher zu stellen.

- Saugen Sie den Vorfilter von Zeit zu Zeit ab, um Staub zu entfernen, oder waschen Sie ihn bei niedriger Temperatur in einem sanften Waschgang in der Waschmaschine.
- Wechseln Sie den Hauptfilter alle sechs Monate, abhängig von den Betriebsbedingungen. Denken Sie daran, das Gerät von der Stromversorgung zu trennen, bevor Sie den Hauptfilter wechseln.
- Reinigen Sie die Oberseite des Geräts gelegentlich mit einem trockenen Staubtuch.

Technische Daten¹

Raumgröße	17m ² (185 sq. ft.)			
Luftreinigungskapazität (CADR-Wert)	cfm m ³ /h	Rauch  119 202	Staub  121 205	Pollen  131 222
Filterwechselanzeige	Ja			
Ein-/Aus-Timer	Nein			
Geschwindigkeiten	1-2-3-aus			
Abmessungen	Höhe	433 mm (17 in)		
	Breite	200 mm (7.8 in)		
	Tiefe	200 mm (7.8 in)		
	Gewicht	2.4 kg (5.29 lbs)		
Luftaustausch ²	5 Mal pro Stunde (17 m ² oder 185 sq.ft. raum)			
Leistungsaufnahme	1.5 - 10 W			
Geräuschpegel	17 - 46 dB(A)			
Durchschnittliche Filternutzungsdauer	Sechs Monat ³			
Garantie	Örtliche Vorschriften			

¹Die angegebenen, zertifizierten Bewertungen basieren auf Modellen mit Partikel- und Aktivkohlefilter für JOY S. Die Bewertungen können durch die Verwendung von anderen Blueair-Filtermodellen beeinflusst werden.

²Die Luftumwälzung pro Stunde wird entsprechend der empfohlenen Raumgröße berechnet, wobei von 2,4 m hohen Decken ausgegangen wird. Bei kleineren Räumen erhöht sich die Luftumwälzung pro Stunde.

³Abhängig von der Luftqualität im Einsatzbereich variiert die Filterlebensdauer.

Blueair JOY S

Manual del usuario - Español
Modelo: Blueair JOY S

SEGURIDAD	32
DESCRIPCIÓN GENERAL DEL SISTEMA	34
CONTENIDO DE LA CAJA	36
USO	37
CONFIGURACIÓN	38
VELOCIDADES DE FUNCIONAMIENTOS Y ENCENDIDO/APAGADO (ON/OFF)	39
FILTROS	40
CUIDADO Y MANTENIMIENTO	43
ESPECIFICACIONES	44

Instrucciones de seguridad generales

Recuerde, el JOY S es un aparato eléctrico. Lea atentamente las instrucciones de seguridad antes de usarlo y adopte las precauciones necesarias para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones.

La garantía del JOY S solo es válida si la unidad se ha usado según las instrucciones aquí indicadas.



ADVERTENCIA: Indica una situación de peligro que, si no se evita, podría ocasionar la muerte o lesiones graves.



PRECAUCIÓN: Indica una situación de peligro que, si no se evita, podría ocasionar lesiones menores o moderadas.

General



ADVERTENCIA:

Para evitar situaciones peligrosas, solo el fabricante, un centro de servicio autorizado por Blueair o personas cualificadas deberán reemplazar el cable de alimentación, si está dañado.



PRECAUCIONES:

- Utilice el cable de alimentación suministrado con la unidad JOY S para enchufar directamente la unidad en un enchufe eléctrico apropiado. (consulte la etiqueta de clasificación de su unidad).
- No altere el enchufe de ninguna manera.
- Recuerde desconectar siempre la alimentación eléctrica antes de proceder al mantenimiento de la unidad.
- No use la unidad si el cable de alimentación o el enchufe presentan daños o no funcionan adecuadamente.
- Mantenga el cable de alimentación lejos de superficies calientes.

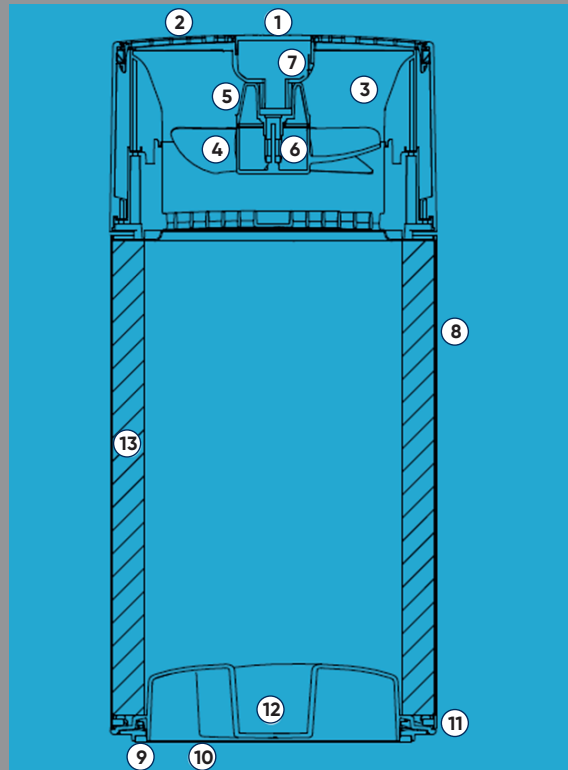
- No se siente encima, trepe o use la unidad como mesa o para almacenaje.
- No coloque ningún objeto en la parte superior de la unidad, ni bloquee las salidas o entradas de aire ni permita que entren objetos extraños en la unidad porque pueden provocar una descarga eléctrica o dañar la unidad.

Uso previsto



PRECAUCIONES:

- Supervise a los niños para asegurarse de que no juegan con el aparato.
- Este aparato no está diseñado para que la utilicen personas (incluidos los niños) con capacidades mentales, sensoriales o físicas reducidas o sin experiencia o conocimientos suficientes, a menos que sea bajo supervisión o siguiendo las instrucciones relativas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.



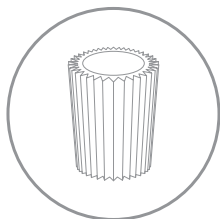
Diseño

- 1 Botón táctil
- 2 Salida de aire
- 3 Cámara de iones
- 4 Aspas del ventilador
- 5 Soporte del ventilador
- 6 Motor del ventilador
- 7 PCB (Placa de circuito impreso)
- 8 Bastidor metálico
- 9 Pie de goma
- 10 Tapa inferior
- 11 Conexión de bayoneta
- 12 Palanca de bloqueo
- 13 Filtro principal (filtro de partículas + carbono o filtro tipo «sandwich»)

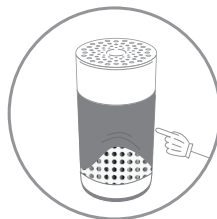
Paquete JOY S



El purificador de aire JOY S



Filtro de partículas y carbono o de tipo "sandwich"



Prefiltro de tejido Dark Shadow (accesorios)

Opciones

- Filtro de partículas y carbono (filtro de sustitución)
- Filtro de carbono de tipo "sandwich" (filtro de sustitución)
- Selección de colores y diseños para el prefiltro de tejido

Colocación

Coloque el JOY S en posición vertical en el suelo de la habitación. Asegúrese de colocar la unidad en un lugar donde no pueda volcarla ninguna persona ni mascota de la casa.

¿Utiliza la unidad en su dormitorio?

Después de 7 segundos la luz se atenúa automáticamente y el control de velocidad pasa al modo de descanso. Cuando la luz se atenúe, toque una vez el botón para activarlo y una vez más para cambiar la velocidad.

Ubicación de la unidad



Coloque la unidad en una ubicación donde el aire pueda circular (ingresar, egresar y transitar) libremente por la unidad.



No coloque la unidad a una distancia menor de 4" (10 cm) de otro objeto.



No coloque la unidad directamente o sobre accesorios blandos, como colchones o ropa de cama.



Asegúrese de colocar la unidad en posición vertical, apoyada sobre sus patas de goma circulares.



No coloque la unidad cerca de fuentes de calor, como radiadores, chimeneas u hornos.

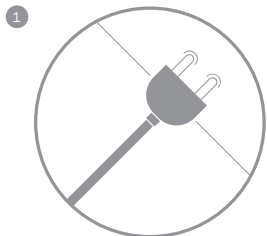


No coloque la unidad cerca de áreas húmedas, como baños o cuartos de lavado, donde pueda entrar en contacto con agua.

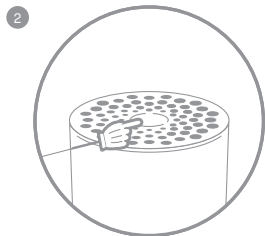


No coloque la unidad en exteriores.

Para comenzar

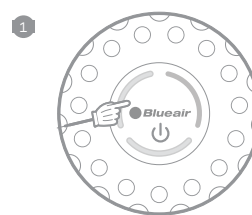


Enchufe el purificador de aire JOY S.

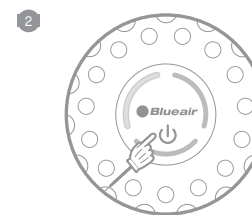


Pulse el botón superior para encender la unidad. Configure el ajuste de velocidad al nivel requerido (véase “Encendido/apagado y control de velocidad”)

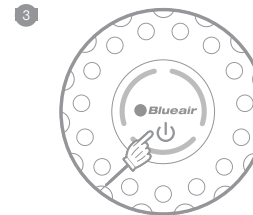
Encendido/apagado y control de velocidad



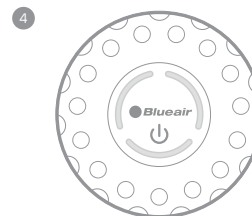
Encendido/Baja
Pulse una vez para encender la unidad y seleccione la velocidad de eficiencia energética recomendada 1.



Media
Pulse dos veces para seleccionar la velocidad media 2.



Alta
Pulse tres veces para seleccionar la velocidad alta 3.



Apagado
Pulse una cuarta vez para apagar la unidad.

INFORMACIÓN

Las luces indicadoras del botón indican la velocidad seleccionada durante un periodo de 7 segundos. Transcurridos 7 segundos, las luces se difuminan, lo que indica que el modo de control de velocidad no está activo.

Pulse el botón una vez para reactivar la unidad y el control de velocidad. Las luces se iluminan y puede volver a seleccionar el ajuste de velocidad.

Además, JOY S posee una función de inicio automático. Esto significa que JOY S se reiniciará automáticamente en la velocidad configurada en caso de que se produzca un apagón de energía, se desconecte la unidad o se utilice un temporizador.

Filtros

General information:

En el paquete se incluye otro prefiltro de color que mejora el aspecto de la unidad y captura las partículas de polvo.

El filtro principal elimina:



PM2.5*



Polvo



Polen



Caspa de animales



Moho



Ácaros



Bacterias



Compuestos orgánicos volátiles (VOC, por sus siglas en inglés)



Humo



Sustancias químicas



Olores producidos al cocinar

* Materia de partículas menor a 2,5 micrones

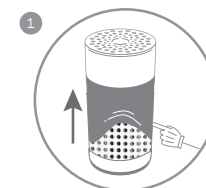
¡IMPORTANTE!

Use solo filtros Blueair originales para garantizar el funcionamiento adecuado de la unidad y para poder acceder a la cobertura total de la garantía.

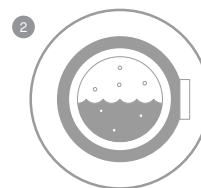
Aspire o lave el prefiltro

Periódicamente, aspire el exterior del prefiltro de tela para eliminar el polvo.

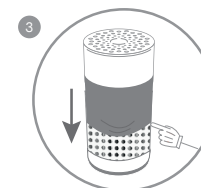
Antes de quitar el prefiltro de tela, desconecte la unidad.



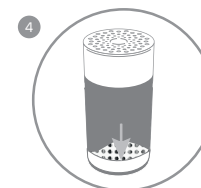
Extraiga el prefiltro del bastidor metálico de la unidad.



Lave el prefiltro en el lavavajillas conforme a las instrucciones de la etiqueta del prefiltro.

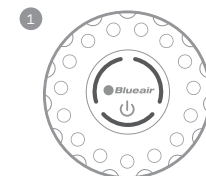


Vuelva a instalar el prefiltro en el bastidor metálico de la unidad introduciendo el borde elástico en la ranura que hay entre el cilindro superior y el bastidor metálico.

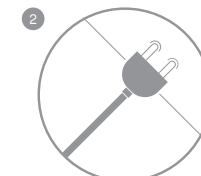


Fije el borde inferior del prefiltro al borde de la tapa inferior.

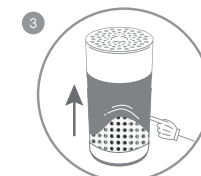
Cambie el filtro principal



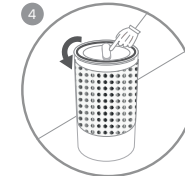
Cuando las luces se iluminan en rojo (después de 6 meses de funcionamiento) es recomendable cambiar el filtro principal.



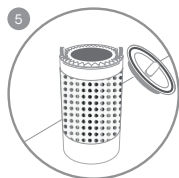
Apague la unidad y desenchúfela.



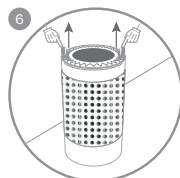
Extraiga el prefiltro del bastidor metálico de la unidad.



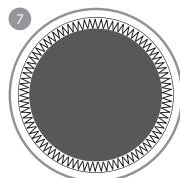
Coloque con cuidado la unidad boca abajo sobre una superficie plana y abra la tapa inferior girándola en sentido antihorario mientras sostiene la unidad.



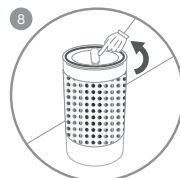
Extraiga la tapa de la unidad.



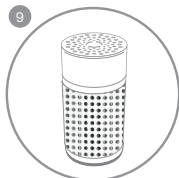
Sostenga las asas del filtro principal y tire hacia arriba para extraer el filtro principal de la unidad.



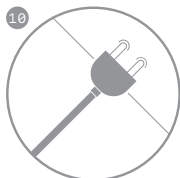
Coloque el nuevo filtro principal en el bastidor metálico. Asegúrese de que el filtro conserve su forma cilíndrica presionándolo contra el bastidor metálico desde el interior de la unidad.



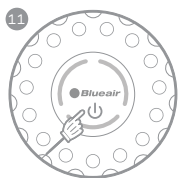
Sustituya la tapa inferior empujándola suavemente hacia abajo y al mismo tiempo girándola en sentido horario para volver a fijarla con el cierre de bayoneta.



Vuelva a girar a unidad a su posición correcta y colóquela en el suelo (consulte la sección "Colocación").



Enchufe y encienda la unidad JOY S.



Presione el botón táctil durante 5 segundos para reiniciar el temporizador de reemplazo del filtro. De esta manera se le comunica a JOY S que se ha cambiado el filtro. El indicador parpadea tres veces y, a continuación, pasa de color rojo a color blanco.

¡IMPORTANTE!

Use solo filtros Blueair originales para garantizar el funcionamiento adecuado de la unidad y para poder acceder a la cobertura total de la garantía.

Cuidados generales

Mantenga adecuadamente el purificador de aire JOY S para garantizar que su rendimiento sea óptimo.

- aspire el prefiltro periódicamente para eliminar el polvo; también puede lavarlo en un lavarropas con un ciclo suave de baja temperatura.
- Cambie el filtro principal cada seis meses, en función de las condiciones de funcionamiento. Recuerde desenchufar siempre la unidad antes de cambiar el filtro principal.
- Aspire periódicamente la parte interna y externa del filtro principal para eliminar el polvo.

Especificaciones¹

Tamaño del ambiente	17m ² (185 pies cuadrados.)				
Velocidad de producción de aire limpio (CADR)	cfm	Humo	Pulvo	Polen	
	m³/h	 119 202	 121 205	 131 222	
Indicador de reemplazo del filtro	Si				
Temporizador de encendido/apagado	No				
Velocidades	1-2-3-apagado				
Dimensiones	Altura	433 mm (17 pulgadas)			
	Ancho	200 mm (7.8 pulgadas)			
	Profundidad	200 mm (7.8 pulgadas)			
	Peso	2.4 kg (5.29 lbs)			
Renovación de aire ²	5 veces por hora (ambiente de 17 m ² o 185 pies cuadrados)				
Consumo de energía	1.5 - 10 vatios				
Nivel de ruido	17 - 46 dB(A)				
Vida útil promedio del filtro	seis meses ³				
Garantía	Regulaciones locales				

¹Tasa certificada basada en modelos con filtro de partículas y carbono para JOY S. Las tasas pueden verse afectadas por el uso de otros modelos de filtro de Blueair.

²La renovación de aire por hora se calcula según las dimensiones recomendadas para el ambiente, considerando cielos rasos de 8 pies (2,4 m). En el caso de habitaciones más pequeñas, la renovación de aire por hora aumenta.

³Según la calidad del aire en el lugar de uso, la vida útil del filtro puede variar.

Blueair JOY S

Manuel utilisateur français
Modèle : Blueair JOY S

SÉCURITÉ	46
APERÇU DU SYSTÈME	48
CONTENU DE LA BOÎTE	50
UTILISATION	51
CONFIGURATION	52
ALLUMER/ÉTEINDRE ET VITESSES DE FONCTIONNEMENT	53
FILTRES	54
ENTRETIEN ET MAINTENANCE	57
CARACTÉRISTIQUES	58

Consignes générales de sécurité

N'oubliez pas, le JOY S est un appareil électrique. Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité avant utilisation et prendre les précautions nécessaires pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure.

La garantie du JOY S s'applique uniquement si l'unité est utilisée conformément à ces consignes.



AVERTISSEMENT : indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.



ATTENTION : indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures mineures ou modérées

Généralités



AVERTISSEMENT :

Pour éviter les situations dangereuses, seuls le fabricant, un centre de services autorisé par Blueair ou des individus qualifiés de manière similaire sont habilités à remplacer le câble d'alimentation si celui-ci est endommagé.



ATTENTION :

- Utilisez le câble d'alimentation fourni avec votre unité JOY S afin de le brancher directement dans une prise électrique appropriée. (se référer à la plaque signalétique de votre unité).
- Ne modifiez la prise d'aucune manière.
- N'oubliez pas de toujours déconnecter l'alimentation électrique avant d'entretenir l'unité.
- N'utilisez pas l'unité si le câble d'alimentation ou la prise sont endommagés ou fonctionnent mal, de quelque manière que ce soit.
- Maintenez la câble d'alimentation éloigné de toute surface chauffée.

- Ne vous asseyez pas, de vous tenez pas ou ne montez pas sur l'unité ou n'utilisez pas l'unité en tant que table ou pour stocker.
- Ne placez aucun objet sur l'unité, ne bloquez pas les sorties ou les entrées d'air, ou ne laissez pas des objets étrangers entrer à l'intérieur de l'unité car ceux-ci pourraient entraîner un choc électrique ou endommager l'unité.

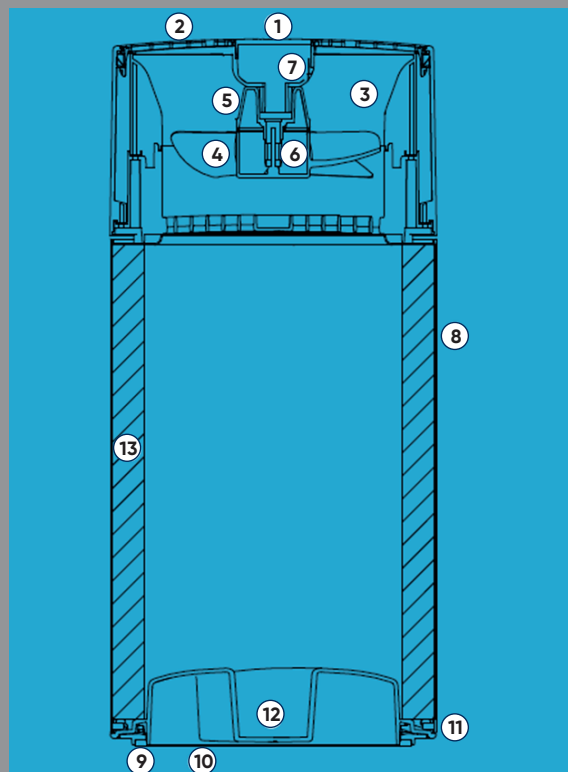
Utilisation conforme

ATTENTION :



- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des individus (dont des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'ils reçoivent une surveillance ou des consignes concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Schéma

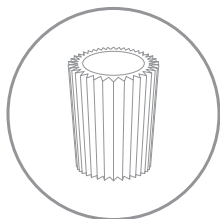


- ① Bouton tactile
- ② Sortie d'air
- ③ Chambre d'ionisation
- ④ Pales du ventilateur
- ⑤ Support du ventilateur
- ⑥ Moteur du ventilateur
- ⑦ Circuit imprimé (PCB)
- ⑧ Structure en métal
- ⑨ Pieds en caoutchouc
- ⑩ Couvercle inférieur
- ⑪ Raccordement à baïonnette
- ⑫ Poignée de verrouillage
- ⑬ Filtre principal (filtre à particules et au charbon ou filtre sandwich)

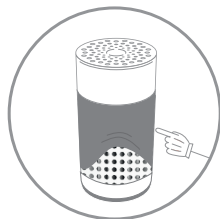
Boîte JOY S



Le purificateur JOY S



Filtre à particules et au charbon ou sandwich



Pré-filtre en tissu couleur dark shadow (accessoire)

Options

- Filtre à particules et au charbon (filtre de rechange)
- Filtre au charbon sandwich (filtre de rechange)
- Choix de couleur et d'ergonomie pour le pré-filtre en tissu

Placement

Placez le JOY S en position verticale sur le sol de votre pièce. Assurez-vous que l'unité soit placée à un endroit où elle ne sera pas renversée par une personne ou un animal de compagnie.

Vous utilisez l'unité dans votre chambre ?

Au bout de 7 secondes, la lumière s'estompe automatiquement et le contrôle de vitesse se met en veille. Une fois la lumière estompée, appuyez une fois pour activer le bouton et appuyez une nouvelle fois pour modifier la vitesse.

Placement de l'unité



Placez l'appareil dans un endroit où l'air peut circuler librement à l'intérieur et à l'extérieur de l'appareil ainsi que tout autour.



Ne placez pas l'appareil à moins de 10 cm d'autres objets.



Ne placez pas l'appareil directement sur ou contre des textiles d'ameublement tels que la literie ou le linge de maison.



Assurez-vous que l'unité est placée en position debout, sur son pied en caoutchouc circulaire.



Ne placez pas l'appareil près de sources de chaleur telles que les radiateurs, les cheminées ou les fours.

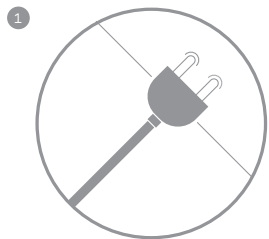


Ne placez pas l'appareil près de zones humides, telles que les salles de bains ou les buanderies, où il peut entrer en contact avec de l'eau.

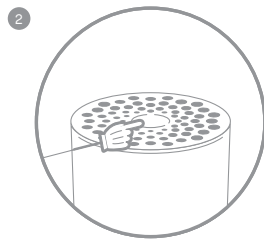


Ne placez pas l'appareil à l'extérieur.

Démarrage

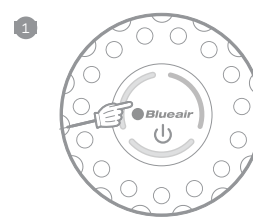


1 Branchez votre purificateur d'air JOY S.

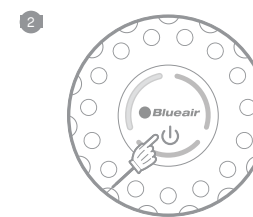


2 Appuyez sur le bouton situé en haut pour allumer l'unité. Réglez le paramètre de vitesse sur le niveau requis (voir "Contrôle de marche/arrêt et de vitesse").

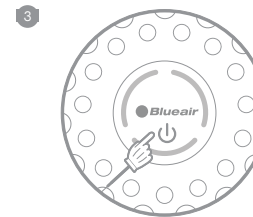
Marche/Arrêt et contrôle de la vitesse



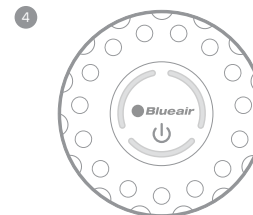
1 Marche/Faible
Appuyez une fois pour allumer l'unité et la régler sur la vitesse 1 écoénergétique recommandée.



2 Moyen
Appuyez deux fois pour définir la vitesse moyenne 2.



3 Élevé
Appuyez trois fois pour définir l'unité sur la vitesse élevée 3.



4 Arrêt
Appuyez une quatrième fois pour éteindre l'unité.

INFORMATIONS

Le ou les témoins lumineux sur le bouton tactile indiquent la vitesse sélectionnée pendant un laps de temps de 7 secondes. Au bout de 7 secondes, les témoins s'atténuent, indiquant un mode de contrôle de vitesse non actif.

Appuyez sur le bouton tactile une fois pour réactiver le contrôle de marche/arrêt et de vitesse. Le ou les témoins lumineux s'allument et vous pouvez à nouveau régler le paramètre de vitesse.

De plus, JOY S est doté d'une fonctionnalité de démarrage automatique. Cela signifie que JOY S se redémarre automatiquement à la vitesse réglée en cas de panne de courant, si l'appareil est débranché ou si une minuterie est utilisée.

Filtres

Un pré-filtre de couleur supplémentaire est fourni dans l'emballage pour améliorer l'apparence de l'unité et capturer initialement les particules de poussière.

Le filtre principal supprime:



PM2.5*



Poussière



Pollen



Squames animales



Moisissure



Acarions



Bactéries



Composés organiques volatiles (VOC)



Fumée



Produits chimiques



Odeurs de cuisine

*Particules inférieures à 2,5 microns

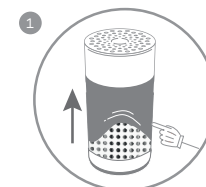
IMPORTANT !

N'utilisez que des filtres Blueair authentiques pour garantir le fonctionnement correct de votre unité et être entièrement couvert par la garantie.

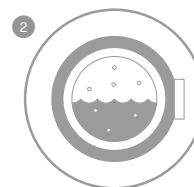
Nettoyez le pré-filtre à l'aspirateur ou lavez-le.

Nettoyez de temps en temps l'extérieur du pré-filtre en tissu à l'aspirateur pour éliminer toute poussière collectée.

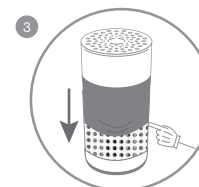
Débranchez toujours l'unité avant de retirer le pré-filtre en tissu.



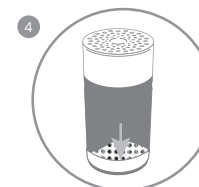
Retirez le pré-filtre de la structure métallique de l'unité.



Lavez le pré-filtre à la machine, selon les instructions figurant sur l'étiquette du pré-filtre.

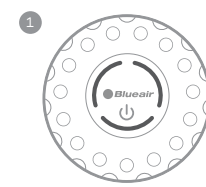


Remplacez le pré-filtre dans la structure métallique de l'unité en guidant le bord élastique dans l'emplacement entre le cylindre supérieur et la structure métallique.

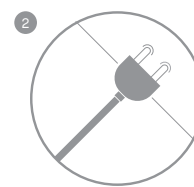


Rattachez le bord inférieur du pré-filtre sur le bord du couvercle inférieur.

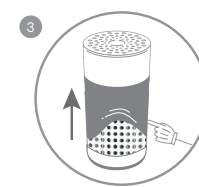
Remplacement du filtre principal



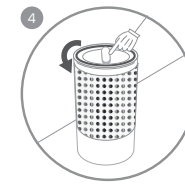
Lorsque les témoins lumineux deviennent rouges (après 6 mois d'utilisation, il est recommandé de changer le filtre principal).



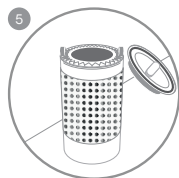
Éteignez l'unité et débranchez-la.



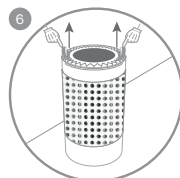
Retirez le pré-filtre de la structure métallique de l'unité.



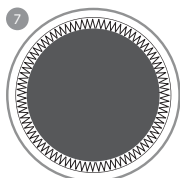
Placez avec soin l'unité à l'envers sur une surface plate et ouvrez le couvercle inférieur en le faisant tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre tout en tenant l'unité.



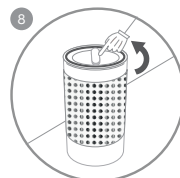
Retirez le couvercle de l'unité.



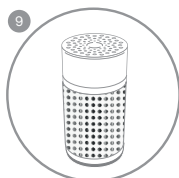
Saisissez les poignées du filtre principal et tirez vers le haut pour retirer le filtre principal de l'unité.



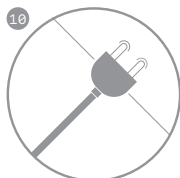
Positionnez le nouveau filtre principal sur la structure métallique. Assurez-vous que le filtre conserve sa forme cylindrique en le pressant contre la structure métallique depuis l'intérieur de l'unité.



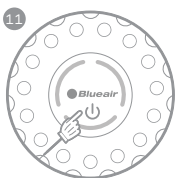
Remplacez le couvercle inférieur en appuyant dessus légèrement pour le faire glisser vers le bas tout en le faisant tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour le repositionner dans la fermeture à baïonnette.



Repositionnez l'unité dans sa position correcte et placez-la sur le sol (voir section "Positionnement").



Branchez et allumez l'unité JOY S.



Appuyez sur le bouton tactile pendant 5 secondes pour réinitialiser la minuterie de remplacement du filtre. Cela informe JOY S que vous avez changé le filtre. L'indicateur lumineux clignote trois fois, puis passe du rouge au blanc.

IMPORTANT !
N'utilisez que des filtres Blueair authentiques pour garantir un fonctionnement correct de votre unité et être entièrement couvert par la garantie.

Entretien général

Prenez soin de votre unité JOY S pour en retirer des performances optimales.

- Nettoyez de temps en temps le pré-filtre à l'aspirateur pour éliminer la poussière, ou lavez-le à la machine en choisissant un cycle de lavage pour textiles délicats à faible température.
- Remplacez le filtre principal tous les six mois, en fonction des conditions d'utilisation. N'oubliez pas de débrancher l'unité avant de remplacer le filtre principal.
- Essuyez de temps en temps le dessus de l'unité avec un chiffon sec.

Spécifications¹

Taille de la pièce	17 m ² (185 pieds carrés)		
Taux d'approvisionnement en air propre (CADR)	pie ³ /min m ³ /h	Fumée 119 202 	Poussière 121 205 
			Pollen 131 222 
Indicateur de remplacement du filtre	Oui		
Programmateurs marche/arrêt	Non		
Vitesses	1-2-3-arrêt		
Dimensions	Hauteur 433 mm (17 po) Largeur 200 mm (7,8 po) Profondeur 200 mm (7,8 po) Poids 2,4 kg (5,29 lbs)		
Changement d'air ²	5 par heure (pièce de 17 m ² ou 185 pie ²)		
Consommation électrique	1,5 - 10 W		
Niveau de bruit	17 - 46 dB(A)		
Durée de vie moyenne du filtre	six mois ³		
Garantie	Réglementations locales		

¹Les résultats homologués mentionnés sont basés sur des modèles avec filtre à particules et au charbon pour l'unité JOY S. Les résultats peuvent varier en utilisant d'autres modèles de filtre Blueair.

²Les changements d'air par heure sont calculés selon la taille de pièce recommandée, avec un plafond à 2,4 m (8 pieds). Pour les pièces plus petites, le nombre de changements d'air par heure est plus élevé.

³Selon la qualité de l'air à l'endroit où l'unité est utilisée, la durée de vie recommandée du filtre de six mois peut être plus longue.

Blueair JOY S

Podręcznik użytkownika w j. polskim
Model: Blueair JOY S

BEZPIECZEŃSTWO	60
OGÓLNE INFORMACJE O SYSTEMIE	62
ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA	64
KORZYSTANIE	65
KONFIGURACJA	66
WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE ORAZ PRĘDKOŚCI DZIAŁANIA	67
FILTRY	68
OBSŁUGA I KONSERWACJA	71
CECHY	72

Ogólne informacje dot. bezpieczeństwa

JOY S jest urządzeniem elektrycznym. Dokładnie zapoznaj się z tymi instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa, zanim rozpoczniesz użytkowanie urządzenia, a także podejmij niezbędne środki bezpieczeństwa w celu zmniejszenia ryzyka pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń ciała.

Gwarancja urządzenia JOY S obowiązuje tylko wtedy, gdy jest ono używane zgodnie z tymi instrukcjami.



OSTROŻNIE: Oznacza niebezpieczną sytuację, której skutkiem w razie nie podjęcia środków zapobiegawczych, mogą być poważne obrażenia ciała lub śmierć.



PRZESTROGA: Oznacza niebezpieczną sytuację, której skutkiem w razie nie podjęcia środków zapobiegawczych, mogą być niewielkie lub średnie obrażenia ciała.

Ogólne



OSTROŻNIE:

Aby uniknąć niebezpiecznych warunków, przewód sieciowy, jeśli zostanie uszkodzony, powinien zostać wymieniony wyłącznie przez producenta, autoryzowane przez Blueair centrum serwisowe lub podobnie wykwalifikowaną osobę.



PRZESTROGA:

- Urządzenie JOY S podłączaj bezpośrednio do odpowiedniego gniazda elektrycznego, korzystając wyłącznie z kabla załączonego do urządzenia. (Zapoznaj się z etykietą znajdującą się na urządzeniu).
- W żaden sposób nie wolno modyfikować wtyczki kabla zasilającego.
- Pamiętaj, by zawsze przed rozpoczęciem prac serwisowych odłączyć urządzenie od zasilania.
- Nie używaj urządzenia, jeżeli kabel zasilający lub wtyczka są uszkodzone lub działają nieprawidłowo.
- Przewód zasilający należy trzymać z dala od gorących powierzchni.

- Na urządzeniu nie wolno siadać ani stawać ani nie wolno się na nie wspinać. Ponadto nie wolno używać urządzenia jako stolik ani miejsce przechowywania.
- Nie wolno umieszczać żadnych przedmiotów na jednostce, blokować wylotów ani wlotów powietrza ani nie wolno pozwolić, by do wnętrza urządzenia dostały się obiekty z zewnątrz, które mogą doprowadzić do porażenia prądem lub uszkodzenia jednostki.

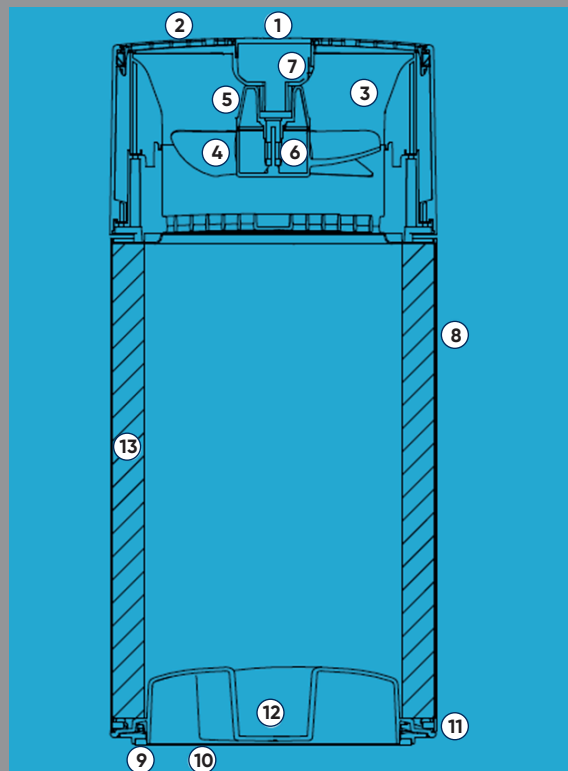
Przeznaczenie urządzenia



PRZESTROGA:

- Należy dopilnować, aby urządzenie nie stało się przedmiotem zabaw dzieci.
- To urządzenie nie jest przygotowane do używania przez osoby (w tym dzieci) z ograniczeniami postrzegania lub zaburzeniami psychicznymi jak również osoby bez doświadczenia lub wiedzy, chyba że działają pod nadzorem lub po przeszkoleniu przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

Rysunek techniczny

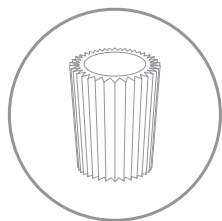
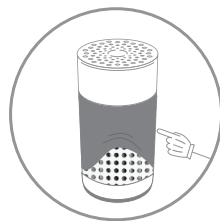


- 1 Przycisk dotykowy
- 2 Wylot powietrza
- 3 Komora jonizacyjna
- 4 Łopatki wentylatora
- 5 Uchwyt wentylatora
- 6 Silnik wentylatora
- 7 Płytki obwodu drukowanego
- 8 Metalowa rama
- 9 Gumowa nóżka
- 10 Pokrywa dna
- 11 Złącze Bajonett
- 12 Uchwyt z blokadą
- 13 Filtr główny (filtr cząsteczek + filtr węglowy lub filtr typu sandwich)

JOY S package



Oczyszczacz JOY S

Filtr cząstek + węglowy lub
filtr typu sandwichWstępny filtr z tkaniny w
kolorze Dark Shadow
(akcesoria)

Opcje

- Filtr cząstek i filtr węglowy (wkład filtra)
- Filtr węglowy typu sandwich (wkład filtra)
- Wybór koloru i wzoru filtra wstępnego z tkaniny

Umiejscowienie

Oczyszczacz JOY S należy umieścić w pozycji pionowej, na podłodze pokoju. Urządzenie należy umieścić w miejscu, w którym nie zostanie kopnięte przez żadną osobę ani zwierzę.

Korzystasz z urządzenia w sypialni?

Po 7 sekundach kontrolka automatycznie się przyciemni, a sterowanie prędkością przejdzie w tryb uśpienia. Jeśli kontrolka jest wygaszona, dotknij przycisku, aby go aktywować, a następnie dotknij go ponownie, aby zmienić prędkość.

Umiejscowienie urządzenia:



Urządzenie należy umieścić w miejscu umożliwiającym swobodną cyrkulację powietrza, także wokół samego urządzenia.



Minimalna odległość urządzenia od innych przedmiotów to 10 cm.



Nie należy umieszczać urządzenia na miękkiej powierzchni, takiej jak pościel, lub tuż przy niej.



Upewnij się, że urządzenie znajduje się w pozycji stojącej i opiera się na okrągłej gumowej nóżce.



Nie należy umieszczać urządzenia obok źródeł ciepła, w tym grzejników, kominków lub kucharek.

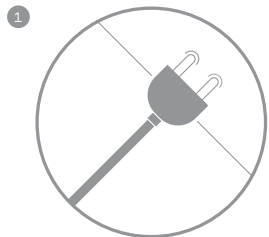


Nie należy umieszczać urządzenia w pobliżu wilgotnych miejsc, takich jak łazienka lub pralnia, gdzie może ono wchodzić w kontakt z wodą.

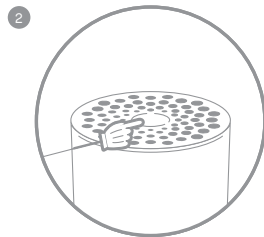


Nie umieszczać urządzenia na zewnątrz.

Instalacja

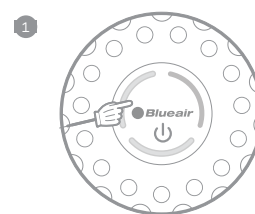


Podłącz oczyszczacz powietrza Blueair JOY S do sieci.

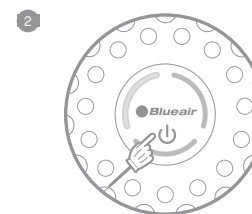


Naciśnij przycisk na górze urządzenia, aby je włączyć. Dostosuj ustawienia prędkości według potrzeb (patrz sekcja "Włączanie, wyłączanie i sterowanie prędkością").

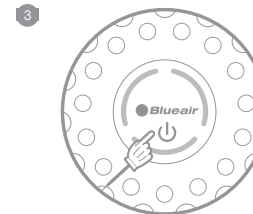
Włączanie/wyłączanie i sterowanie prędkością



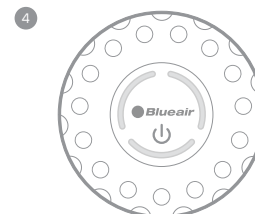
Włączanie/niska
Naciśnij jednokrotnie, aby włączyć urządzenie i ustawić zalecaną energooszczędną 1. prędkość.



Średnia
Naciśnij dwukrotnie, aby ustawić 2. prędkość (średnią).



Wysoka
Naciśnij trzykrotnie, aby ustawić 3. prędkość (wysoką).



Wyłączanie
Naciśnij po raz czwarty, aby wyłączyć urządzenie.

INFORMACJE

Dioda (diody) wskaźnika na przycisku dotykowym sygnalizuje wybraną prędkość przez 7 sekund. Po 7 sekundach jest wygaszana, co sygnalizuje dezaktywację trybu kontroli prędkości.

Naciśnij przycisk dotykowy jeden raz, aby uaktywnić kontrolę włączania, wyłączania i prędkości. Dioda (diody) zostanie rozjaśniona i będzie można dostosować ustawienia prędkości ponownie.

Ponadto JOY S ma funkcję automatycznego startu. Dzięki niej JOY S jest automatycznie uruchamiany ponownie z ustaloną prędkością po awarii zasilania, odłączeniu od prądu lub użyciu włącznika czasowego.

Filtry

Informacje ogólne:

Opakowanie zawiera także dodatkowy kolorowy filtr wstępny, który poprawia wygląd urządzenia i wychwytuje jako pierwszy cząstki kurzu.

Główny filtr usuwa:



cząstki stałe
(PM 2,5)*



kurz



pyłek



łupież
zwierzęcy



pleśń



roztocza



bakterie



VOC



dym



substancje
chemiczne



zapachy
kuchenne

*Cząstki o rozmiarach poniżej 2,5 mikrona

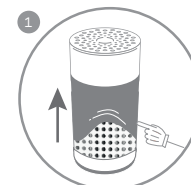
UWAGA!

Aby zapewnić poprawną pracę urządzenia i zachować wszystkie uprawnienia gwarancyjne, należy stosować wyłącznie oryginalne filtry Blueair.

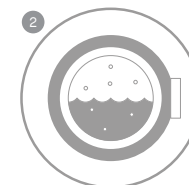
Odkurzenie lub mycie filtra wstępnego

Zewnętrzną tkaninę filtra wstępnego należy od czasu do czasu oczyścić odkurzaczem ze zbierającego się kurzu.

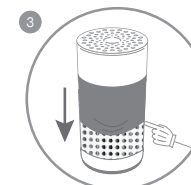
Przed zdjęciem tkaniny filtra wstępnego należy zawsze odłączyć urządzenie od źródła zasilania.



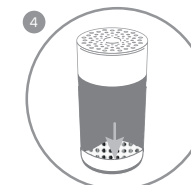
Zdjąć filtr wstępny z metalowej ramy urządzenia.



Myć filtr wstępny w pralce zgodnie z instrukcją na jego etykiecie.

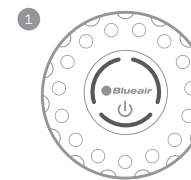


Przymocować filtr wstępny z powrotem do metalowej ramy, wkładając elastyczny brzeg do szczeliny między górą cylindra a metalową ramą.

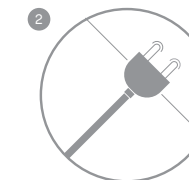


Przymocować dolny brzeg filtra wstępnego do brzegu dolnej pokryw.

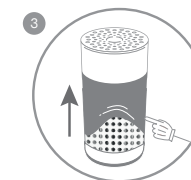
Wymiana głównego filtra



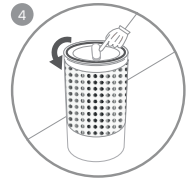
Gdy dioda wskaźnika zapali się na czerwono (po 6 miesiącach pracy), zaleca się dokonanie wymiany głównego filtra.



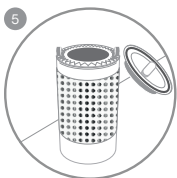
Wyłączyć urządzenie i odłączyć je od zasilania.



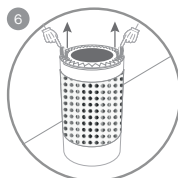
Zdjąć filtr wstępny z metalowej ramy urządzenia.



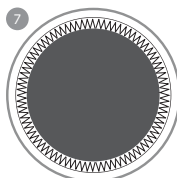
Ostrożnie postawić urządzenie do góry nogami na płaskiej powierzchni. Trzymając je, otworzyć dolną pokrywę, obracając ją w kierunku przeciwnym do wskazówek zegara.



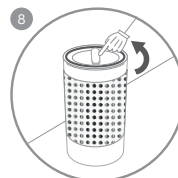
Zdjąć pokrywę z urządzenia.



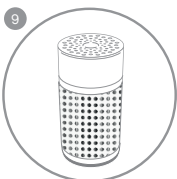
Chwycić za uchwyty głównego filtra i pociągnąć do góry, aby zdjąć go z urządzenia.



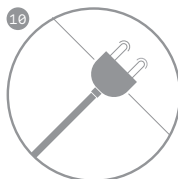
Umieścić nowy główny filtr na metalowej ramie. Upewnić się, że filtr zachowuje kształt cylindra, dociskając go do metalowej ramy od środka urządzenia.



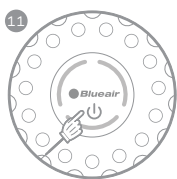
Zamontować ponownie dolną pokrywę, lekko dociskając i obracając ją zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ponownie zamocować ją w zapięciu bagnetowym.



Przewrócić urządzenie do pozycji wyjściowej i postawić na podłodze (patrz sekcję "Umiejscowienie").



Podłączyć urządzenie JOY S do sieci i włączyć.



Przytrzymaj wciśnięty przycisk dotykowy przez 5 sekund, aby zresetować timer wymiany filtra. To będzie sygnał dla JOY S, że filtr został wymieniony. Kontrolka mignie trzy razy, a następnie zmieni kolor z czerwonego na biały.

UWAGA!

Należy korzystać tylko z oryginalnych filtrów Blueair, aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia i zachować wszystkie uprawnienia gwarancyjne.

Obsługa urządzenia

Aby zapewnić optymalne funkcjonowanie produktu JOY S, należy odpowiednio o niego zadbać.

- W trakcie użytkowania filtra wstępnego należy co jakiś czas oczyścić go odkurzaczem z kurzu albo uprać w niskiej temperaturze w pralce.
- W zależności od warunków użytkowania należy zmieniać główny filtr co sześć miesięcy. Przed wymianą głównego filtra należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
- Przecierać co jakiś czas górę urządzenia suchą ściereczką.

Cechy¹

Powierzchnia pomieszczenia	17m ²			
Tempo dostawy świeżego powietrza	cfm m ³ /h	Dym  119 202	Kurz  121 205	Pyl  131 222
Wskaźnik wymiany filtra	Tak			
Zegar wł./wył.	Nie			
Prędkości	1-2-3-wył.			
Wymiary	Wysokość 433 mm Szerokość 200 mm Głębokość 200 mm Waga 2.4 kg			
Wymiana powietrza ²	5 na godzinę (pomieszczenie o powierzchni 17 m ²)			
Zużycie energii	1,5 - 10 W			
Poziom hałasu	17 - 46 dB(A)			
Przeciętna żywotność filtra	sześć miesięcy ³			
Gwarancja	Przepisy lokalne			

¹Podano certyfikowane oceny w oparciu o modele z filtrem cząstek i węglowym do urządzenia JOY S. Korzystanie z innych modeli filtrów Blueair może mieć wpływ na oceny.

²Wymiana powietrza na godzinę jest obliczana na podstawie pomieszczenia o rekomendowanej powierzchni i wys. 2,4 m. W mniejszych pomieszczeniach wymiana będzie większa.

³W zależności od jakości powietrza w miejscu użytkowania 6-miesięczna żywotność filtra może ulec wydłużeniu.

Blueair JOY S

Svensk bruksanvisning
Modell: Blueair JOY S

SÄKERHET	74
SYSTEMÖVERSIKT	76
VAD FINNS I FÖRPACKNINGEN?	78
ANVÄNDNING	79
INSTALLATION	80
PÅ/AV OCH HASTIGHETSKONTROLL	81
FILTER	82
SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL	85
SPECIFIKATIONER	86

Säkerhetsinformation

Luftrenaren JOY S är en elektrisk apparat. Läs säkerhetsanvisningarna före användning och vidta nödvändiga försiktighetsåtgärder för att minska risken för brand, elektriska stötar eller skada.

JOY S begränsade garanti gäller endast om enheten används enligt instruktionerna.



WARNING: Visar en farlig situation som, om den inte undviks, kan leda till dödsfall eller allvarlig skada.



OBS! Visar en farlig situation som, om den inte undviks, kan leda till mindre eller måttlig skada.

Allmänt



WARNING:

För att undvika risker måste en skadad elkabel alltid bytas ut av tillverkaren, en service-representant eller liknande kvalificerad person.



OBS!

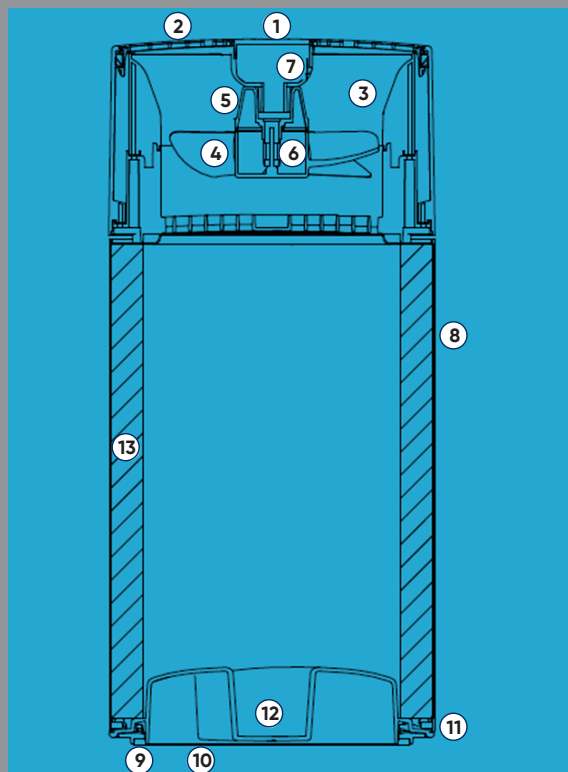
- Använd strömsladden som medföljer JOY S och anslut den direkt till ett lämpligt eluttag. (Se enhetens märkplåt.)
- Förändra inte kontakten på något sätt.
- Dra ut sladden till enheten innan service.
- Använd inte produkten med en skadad sladd eller kontakt, eller om produkten slutar fungera, tappas eller skadas på något sätt.
- Håll sladden borta från uppvärmda ytor.
- Sitt, stå eller klättra inte på enheten och använd inte enheten som ett bord. Placera inte några föremål ovanpå enheten.
- Se till att inga främmande föremål kommer in i enhetens luftinsug eller -utsug, eftersom detta kan orsaka elektriska stötar eller skador på enheten. Blockera inte luftintag eller -utblås.

Avsedd användning



OBS!

- Barn i närheten av enheten ska övervakas, den är ingen leksak.
- Denna enhet är inte avsedd för användning av barn, personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller personer med bristande erfarenhet och kunskap, såvida de inte övervakas och instrueras angående enhetens användning av en person som ansvarar för deras säkerhet.



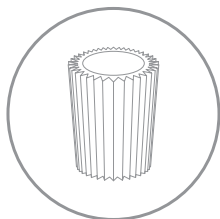
Översikt

- ① Knapp
- ② Luftutsläpp
- ③ Jonkammare
- ④ Fläktblad
- ⑤ Fläkthållare
- ⑥ Fläktmotor
- ⑦ Mönsterkort
- ⑧ Metallram
- ⑨ Gummifot
- ⑩ Nedre lock
- ⑪ Bajonettanslutning
- ⑫ Låshandtag
- ⑬ Huvudfilter (partikel- och kolfilter eller Sandwichfilter)

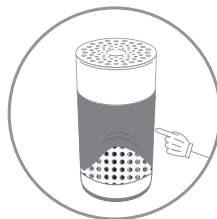
JOY S-förpackningen



JOY S luftrenare



Partikel- och kolfilter eller Sandwichfilter



Dark Shadow förfilter av tyg (tillbehör)

Alternativ

- Partikel- och kolfilter (utbytesfilter)
- Sandwichfilter (utbytesfilter)
- Val av färg och design av tygförfiltret

Placering

Placera JOY S upprätt på golvet i ditt rum. Se till att ställa enheten på en plats där den inte kan vältras av någon, vare sig djur eller människa.

Använder du enheten i sovrummet?

Efter 7 sekunder dämpas ljuset automatiskt, och hastigheten anpassas till viloläge. När ljuset är dämpat trycker du en gång för att aktivera knappen och en gång till för att ändra hastigheten.

Placering av enheten



Placera enheten på en plats där luften kan cirkulera fritt in i, ut ur och runt enheten.



Placera inte enheten i närheten av värmekällor som exempelvis element, eldstäder eller ugnar.



Placera inte enheten närmare något annat föremål än 10 cm.



Placera inte enheten nära våtutrymmen, t.ex. badrum eller tvättstugor, där den kan komma i kontakt med vatten.



Placera inte enheten direkt på eller mot mjuka föremål som sängkläder eller linne.

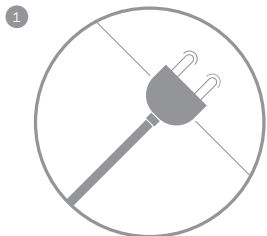


Placera inte enheten utomhus.

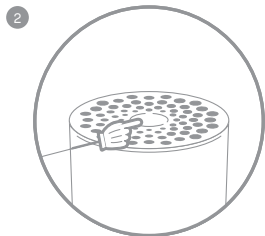


Se till att enheten står upprätt på sin runda gummifot.

Kom igång

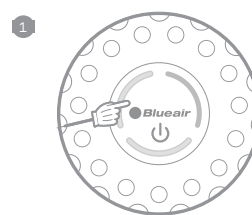


Koppla in JOY S luftrenare.



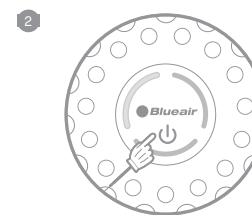
Tryck på knappen ovanpå för att slå på enheten. Justera hastighetsinställningen till önskad nivå (se "På/av och hastighetskontroll").

På/av och hastigheter



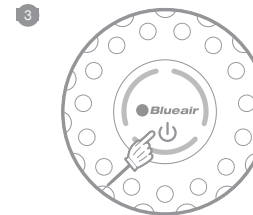
På/låg

Tryck en gång för att aktivera enheten och ställ in den på den rekommenderade energieffektiva hastigheten.



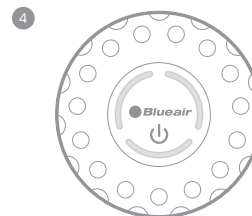
Medel

Tryck två gånger för medelhastigheten 2.



Hög

Tryck tre gånger för höghastighet 3.



Av

Tryck en gång till för att stänga av enheten.

INFORMATION

Indikatorlampan (eller lamporna) på touchknappen visar den valda hastigheten i sju sekunder. Efter sju sekunder tonas lampan/lamporna ned, vilket indikerar ett inaktivt hastighetskontrolläge.

Tryck på touchknappen en gång för att återaktivera på/av och hastighetskontrollen. Indikatorlampan (eller lamporna) tänds och du kan justera hastighetsinställningen igen.

Vidare har JOY S en Autostart-funktion. Det betyder att JOY S automatiskt startar om med inställd hastighet om ett strömavbrott skulle inträffa, enheten kopplas ur eller om timer används på eluttaget.

Filter

Allmän information

Ett extra, färgat förfilter medföljer i paketet, både för utseendets skull och för att fånga upp dammpartiklar initialt.

Huvudfiltret rensar bort:



PM2.5*



Damm



Pollen



Päls



Mögel



Dammkvalster



Bakterier



Flyktiga organiska föreningar (VOC)



Rök



Kemikalier



Lukt från matlagning

*Partiklar mindre än 2,5 mikrometer

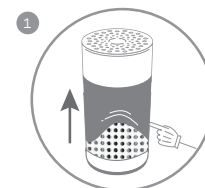
VIKTIGT!

Använda endast äkta Blueair-filter, för att säkerställa korrekt funktion och få rätt till fullt garantiskydd.

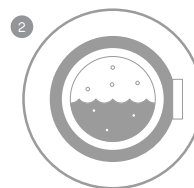
Dammsug eller tvätta förfiltret

Dammsug förfiltret då och då för att få bort damm som har samlats där.

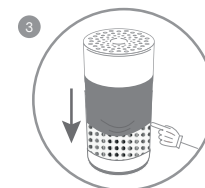
Dra ur elkontakten innan du tar bort förfiltret.



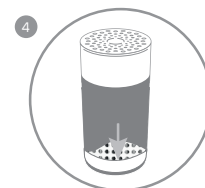
Ta bort förfiltret från enhetens metallram.



Tvätta förfiltret i tvättmaskinen enligt anvisningarna på förfiltrets tvätzlapp.

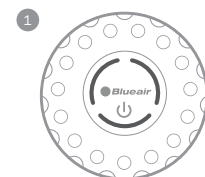


Sätt tillbaka förfiltret på enhetens metallram genom att föra in den elastiska kanten i springan mellan den översta cylindern och metallramen.

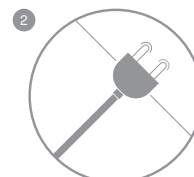


Fäst förfiltrets nedre kant på det nedre lockets kant.

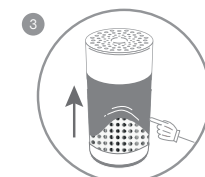
Byta huvudfilter



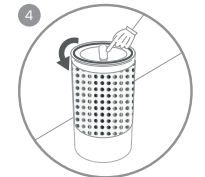
När lampan lyser rött (efter sex månaders drift) rekommenderas byte av huvudfiltret.



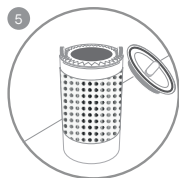
Stäng av enheten och dra ur sladden.



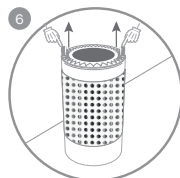
Ta bort förfiltret från enhetens metallram.



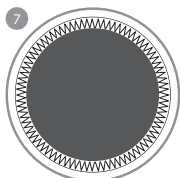
Lägg försiktigt enheten upp och ned på en jämn yta och ta av det nedre locket genom att vrida det moturs medan du håller i enheten.



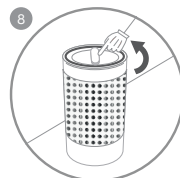
Ta bort locket från enheten.



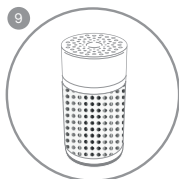
Ta tag i handtagen på huvudfiltret och dra uppåt för att ta bort huvudfiltret från enheten.



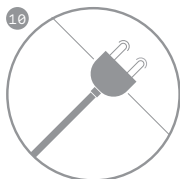
Sätt i det nya huvudfiltret i metallramen. Se till att filtret behåller sin cylinderform genom att pressa det mot metallramen inifrån enheten.



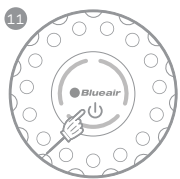
Sätt på det nedre locket igen genom att trycka ned det försiktigt samtidigt som du vrider det medurs i bajonettfatningen.



Vänd på enheten så att den står upprätt och ställ den på golvet (se avsnittet "Placering").



Koppla in och sätt på JOY S.



Återställ filterbytestimern genom att hålla knappen intryckt i fem sekunder. Det informerar JOY S om att filtret har bytts. Indikatorlampan blinkar tre gånger och ändras sedan från röd till vit.

VIKTIGT!

Använda endast äkta Blueair-filtrer, för att säkerställa korrekt funktion och få rätt till fullt garantiskydd.

Allmän skötsel

Ta väl hand om din JOY S luftrenare för att se till att den ger bästa möjliga luftrening.

- Dammsug förfiltret då och då vid användning för att få bort damm, eller tvätta det milt i tvättmaskin på låg temperatur.
- Byt huvudfiltret varje halvår, beroende på driftsförhållandena. Kom ihåg att dra ut kontakten till enheten innan du byter huvudfilter.
- Torka ovanpå enheten med en torr dammtrasa vid behov.

Specifikationer¹

Rumsstorlek	17m ² (185 sq. ft.)			
Renluftflöde (CADR)		Rök	Damm	Pollen
	cfm m ³ /h	 119 202	 121 205	 131 222
Filterbytesindikator	Ja			
På/Avstängnings timer	Nej			
Hastigheter	1-2-3-av			
Mått	Höjd 433 mm (17 in) Bredd 200 mm (7.8 in) Djup 200 mm (7.8 in) Vikt 2.4 kg (5.29 lbs)			
Luftutbyte ²	5 ggr per timme (17 m ² eller 185 sq.ft.)			
Elförbrukning	1.5 - 10 W			
Ljudnivå	17 - 46 dB(A)			
Genomsnittlig filterslivslängd	Sex månader ³			
Garanti	Nationella garantibestämmelser			

¹Angivna certifierade referensvärden baseras på modeller med partikelfilter för JOY S. Referensvärdena kan vara annorlunda när andra Blueairfilter används.

²Luftbyten per timme beräknas utifrån den rekommenderade rumsstorleken men antagen takhöjd 2,4 meter. I mindre rum kommer antalet luftväxlingar per timme att vara högre.

³Filterlivslängden kan variera beroende på luftkvaliteten i användningsområdet.

Blueair JOY S

Dansk brugervejledning
Model: Blueair JOY S

SIKKERHED	88
SYSTEMOVERSIGT	90
HVAD INDEHOLDER KASSEN	92
BRUG	93
OPSÆTNING	94
TÆND/SLUK OG DIRFTHASTIGHETER	95
FILTRE	96
VEDLIGEHOLDELSE	99
SPECIFIKATIONER	100

Sikkerhedsinformation

JOY S er et elektrisk apparat. Læs venligst sikkerhedsinstruktionerne inden brug, og tag de nødvendige forholdsregler for at reducere risikoen for brand, elektrisk stød eller personskade. **Den begrænsede garanti fra JOY S gælder kun, hvis enheden anvendes i overensstemmelse med nærværende instruktioner.**



ADVARSEL: Angiver en farlig situation, som kan medføre dødsfald eller alvorlig personskade, hvis den ikke undgås.



FORSIGTIG: Angiver en farlig situation, som kan medføre mindre eller moderat personskade, hvis den ikke undgås.

Generelt



ADVARSEL:
For at undgå risici skal en beskadiget netledning altid udskiftes af producenten, en serviceleverandør eller en tilsvarende kvalificeret person.

FORSIGTIG:



- Brug det strøm kabel, der fulgte med din JOY S-enhed, og sæt det direkte i en egnet stikkontakt. (Se mærket med effektangivelsen på din enhed.)
- Undgå at ændre stikket på nogen måde.
- Tag netledningen ud af stikkontakten inden vedligeholdelse.
- Brug ikke produktet med en beskadiget netledning eller et beskadiget stik, eller hvis produktet tabes eller beskadiges på anden måde.
- Hold netledningen væk fra varme overflader.
- Undgå at sidde på, stå på eller klatre på enheden, og undlad at bruge enheden som bord eller til opbevaring. Undgå at anbringe genstande oven på enheden.
- Lad ikke fremmedlegemer komme ind i ventilations- eller udsugningsåbningerne, idet dette kan forårsage elektrisk stød eller beskadige luftrenseren. Blokér ikke luftindtagene og -udtagene.

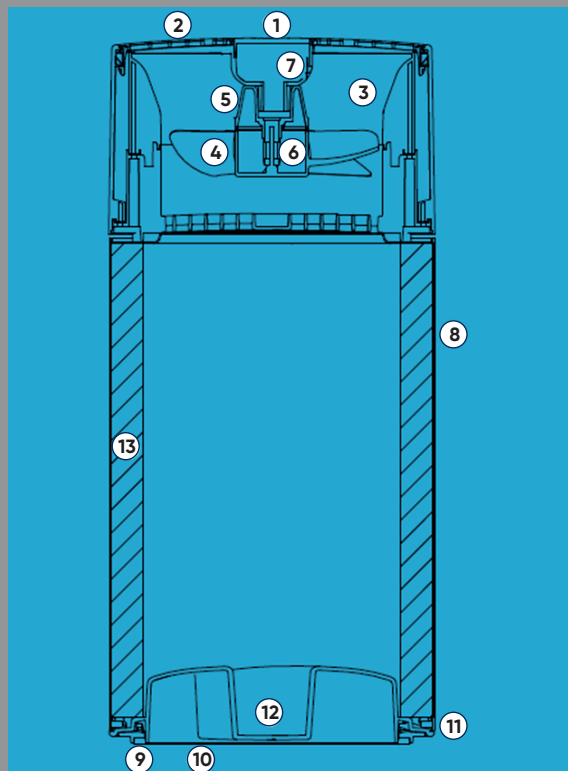
Anvendelsesområde



FORSIGTIG:

- Hold børn under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Denne enhed er ikke beregnet til at blive brugt af personer (inkl. børn) med nedsatte fysiske, følemæssige eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, medmindre de har fået vejledning eller instruktion i at bruge apparatet af en person, der har ansvaret for deres sikkerhed. Sørg for at holde øje med børnene, så de ikke leger med eller klatrer på apparatet.

Blueprint

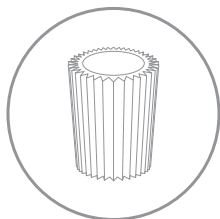


- 1 Touchknap
- 2 Luftudtag
- 3 Ionkammer
- 4 Ventilatorblade
- 5 Holder til blæser
- 6 Ventilator-motor
- 7 PCB - printed bræt med kredsløb
- 8 Metalramme
- 9 Gummifod
- 10 Bundlåg
- 11 Bajonet-forbindelse
- 12 Låsehåndtag
- 13 Hovedfilter (partikel- og kulfilter eller Sandwichfilter)

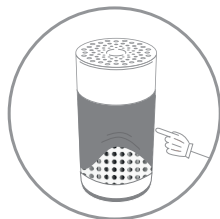
JOY S-pakken



JOY S-luftrensere



Partikel- og kulfilter eller Sandwichfilter



Dark Shadow forfilter af stof (tilbehør)

Valgmuligheder

- Partikel- og kulfilter (udskiftningsfilter)
- Sandwich filter (udskiftningsfilter)
- Valg af farve og design af forfilter af stof

Placering

Anbring JOY S stående på gulvet i dit rum. Sørg for at anbringe enheden et sted, hvor den ikke bliver væltet af f.eks. et kæledyr.

Bruger du enheden i dit soveværelse?

Efter 7 sekunder sænkes lyset automatisk, og hastighedskontrollen går i søvntilstand. Når lyset er nedtonet, skal du tappe én gang for at aktivere knappen og tappe endnu en gang for at ændre hastigheden.

Placering af enheden



Anbring enheden et sted, hvor luften kan cirkulere frit ind i, ud af og rundt om enheden.



Anbring ikke enheden tættere end 10 cm på en anden genstand.



Anbring ikke enheden direkte på eller mod blødt inventar, f.eks. sengetøj eller linned.



Sørg for at enheden er placeret i en lodret stilling og står på sin runde gummifod.



Anbring ikke enheden i nærheden af varmekilder, f.eks. radiatorer, brændeovne eller ovne.

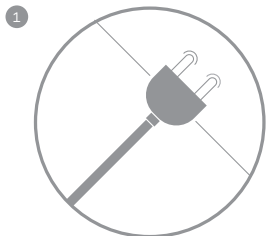


Anbring ikke enheden i nærheden af vådområder, f.eks. badeværelser eller vaskerum, hvor den kan komme i kontakt med vand.

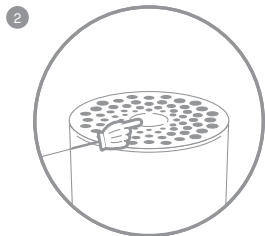


Anbring ikke enheden udenfor.

Introduktion

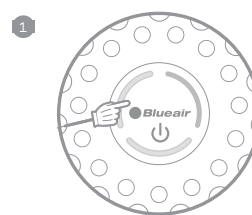


Tilslut din JOY S-luftrenser.



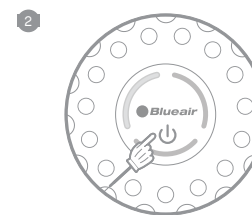
Tryk på topknappen for at tænde for enheden. Juster hastighedsindstillingen til det påkrævede niveau (se "Tænd/sluk og hastighedskontrol").

Tænd/sluk og hastighedskontrol



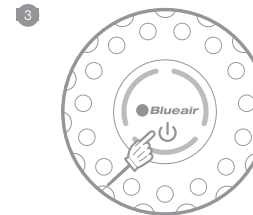
Tænd/lav

Tryk én gang for at tænde enheden og indstille den til den anbefalede strømbesparende hastighed.



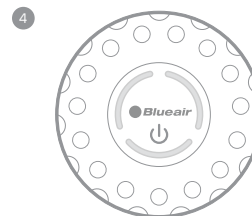
Mellem

Tryk to gange for at indstille enheden til middel hastighed 2.



Høj

Tryk tre gange for at indstille enheden til høj hastighed 3.



Sluk

Tryk én gang mere for at slukke enheden.

INFORMATION

Et eller flere indikatorlys på touchknappen angiver den valgte hastighed i 7 sekunder. Efter 7 sekunder toner lysene ned, hvilket angiver en tilstand, hvor hastighedsstyring ikke er aktiv.

Tryk på touchknappen én gang for at genaktivere til/fra og hastighedsstyring. Indikatorlysene lyser op, og du kan igen justere hastighedsindstillingen.

Derudover har JOY S en automatisk startfunktion. Det vil sige, at JOY S genstarter automatisk med den valgte hastighed i tilfælde af en strømafbrydelse, hvis stikket tages ud af stikkontakten, eller hvis der gøres brug af en timer.

Filtre

Generel information

Et ekstra, farvet forfilter følger med i pakken for både at forbedre enhedens udseende og for først at fange støvpartikler.

Hovedfilteret fjerner:



PM2.5*



Støv



Pollen



Skæl fra kæledyr



Skimmel



Støvmider



Bakterier



VOC



Røg



Kemikalier

Madlavnings-
lugte

*Partikelstof, der er mindre end 2,5 mikroner

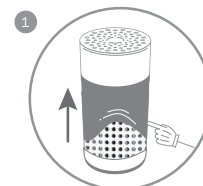
VIGTIGT!

Brug kun originale Blueair-filtre for at sikre, at enheden fungerer korrekt, og for at du kan få den fulde garantidækning.

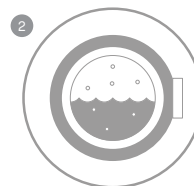
Støvsug eller vask forfilteret

Støvsug jævnligt stof-forfilterets yderside for at fjerne støv som har samlet sig.

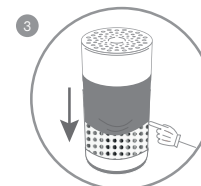
Inden forfilteret af stof fjernes, skal enhedens netledning tages ud.



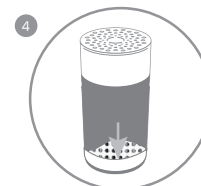
Fjern forfilteret fra enhedens metalramme.



Vask forfilteret i vaskemaskinen efter anvisningerne på forfilterets mærkat.

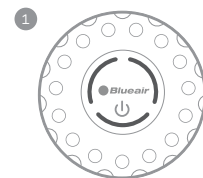


Sæt forfilteret tilbage i enhedens metalramme ved at føre elastiksidens ind i mellemrummet mellem topcylinderen og metalrammen.

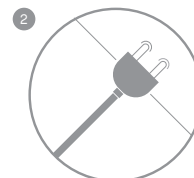


Sæt bundkanten af forfilteret fast på kanten af bundens låg.

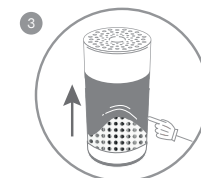
Skift hovedfilteret



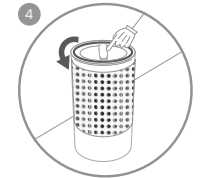
Når indikatorlampen lyser rødt (efter 6 måneders brug), anbefales det at hovedfilteret skiftes.



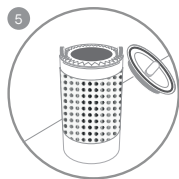
Sluk enheden, og tag stikket ud.



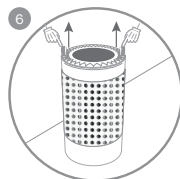
Fjern forfilteret fra enhedens metalramme.



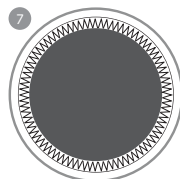
Sæt forsigtigt enheden med bunden i vejret på en flad overflade og åbn bundlåget ved at dreje mod uret mens du holder enheden.



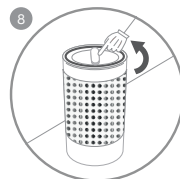
Fjern låget fra enheden.



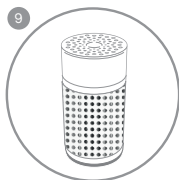
Tag i håndtagene på hovedfilteret og træk opad for at fjerne hovedfilteret fra enheden.



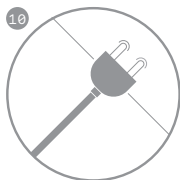
Sæt det nye hovedfilter ind i metalrammen. Sørg for at filteret beholder sin cylinderform ved at presse det mod metalrammen fra enhedens inderside.



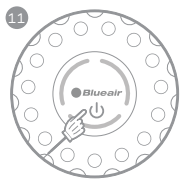
Udskift bundlåget ved at presse det forsigtigt ned mens du drejer det mod uret for at sikre det i bayonetlåsen.



Drej enheden tilbage i sin korrekte position og placer den på gulvet (se sektionen "Placering").



Slut til og tænd for JOY S-enheden.



Tryk på touchknappen i 5 sekunder for at nulstille timeren til udskiftning af filter. På den måde ved JOY S, at du har skiftet filteret. Indikatorlyset blinker i 3 gange og ændres derefter fra rød til hvid.

VIGTIGT!

Brug kun originale Blueair-filtre for at sikre, at enheden fungerer korrekt, og for at du kan få den fulde garantidækning.

Generel vedligeholdelse

Pas godt på din JOY-S-luftrenser for at sikre, at den leverer optimale resultater.

- Under brug bør du støvsuge forfilteret jævnligt for at fjerne støv eller vaske det på et skånsomt lavtemperaturprogram i vaskemaskinen.
- Skift hovedfilteret hver sjette måned, afhængigt af driftsforholdene. Husk at koble enheden fra før du skifter hovedfilteret.
- Tør af og til toppen af enheden af med en tør støveklud.

Specifikationer¹

Rumstørrelse	17m ² (185 sq. ft.)			
Clean Air Delivery Rate (CADR)	cfm m ³ /h	Røg  119 202	Støv  121 205	Pollen  131 222
Indikator for filterudskiftning	Ja			
Tænd/sluk timer	Nej			
Hastigheder	1-2-3-sluk			
Mål	Højde 433 mm (17 in) Bredde 200 mm (7.8 in) Dybde 200 mm (7.8 in) Vægt 2.4 kg (5.29 lbs)			
Luftudskiftning ²	5 per time (17 m ² eller 185 sq.ft.rum)			
Strømforbrug	1.5 - 10 W			
Støjniveau	17 - 46 dB(A)			
Gennemsnitlig filterlevtid	sex måneder ³			
Garanti	Lokale garantibestemmelser			

¹Certificerede ratings er som beskrevet baseret på modeller med Partikel+Karbonfilter for JOY S. Ratings kan påvirkes ved brug af andre Blueair filtermodeller.

²Luftskifte pr. time er beregnet ud fra den anbefalede rumstørrelse, forudsat en højde til loftet på 2,4 m. For mindre rum øges antallet af luftskifter pr. Time.

³Afhængigt af luftkvaliteten på brugsområdet vil filterets levetid variere.

Blueair JOY S

Suomi Käyttöohje
Malli: Blueair JOY S

TURVALLISUUS	102
JÄRJESTELMÄN YLEISKATSAUS	104
PAKKAUKSEN SISÄLTÖ	106
KÄYTTÖ	107
ASENNUS	108
VIRTAKYTKIN SEKÄ KÄYTTÖNOPEUDET	109
SUODATTIMET	110
HOITO JA HUOLTO	111
TEKNISET TIEDOT	114

Turvallisuustiedot

JOY S ilmanpuhdistin on elektronisia laitteita. Lue turvaohjeet ja toteuttaa sellaisia lisätoimia vähentämiseksi tulipalon, sähköiskun ja henkilövahinkojen estämiseksi ennen käyttöönottoa laitteen. **JOY S: n rajoitettu takuu on voimassa vain, jos laitetta käytetään näiden ohjeiden mukaisesti. mukaisesti.**



VAROITUS: Ilmoittaa vaaratilanteesta, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkautumiseen, jos sitä ei pystytä välttämään.



HUOMIO: Ilmoittaa vaaratilanteesta, joka voi johtaa lievään tai keskivaikeaan loukkautumiseen, jos sitä ei pystytä välttämään.

Yleistä



VAROITUS:
Vaarojen välttämiseksi vaurioitunut virtajohto tulee aina antaa valmistajan, huoltoliikkeen tai vastaavan pätevän henkilön vaihdettavaksi.

HUOMIO:



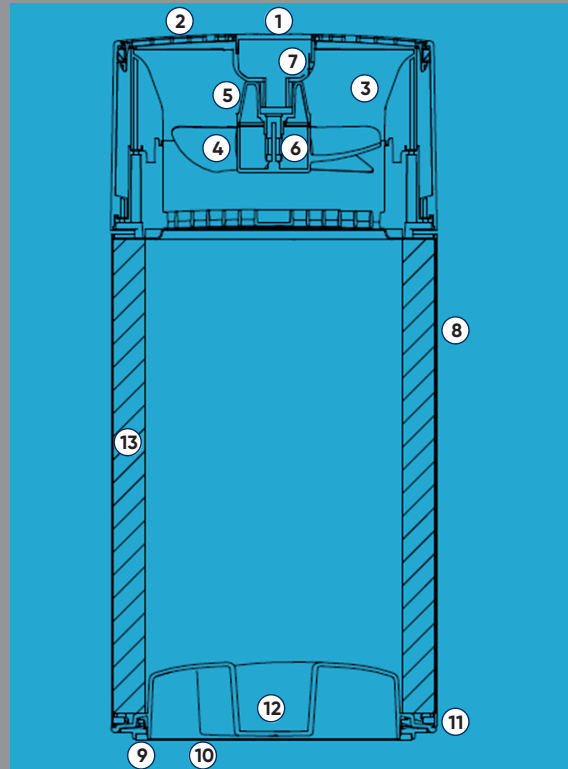
- Liitä JOY S -laite mukana toimitetulla virtajohtolla suoraan asianmukaiseen pistorasiaan. (Tarkista laitteen arvokilpi.)
- Älä tee liittimeen minkäänlaisia muutoksia.
- Irrota laite verkkovirrasta aina ennen huoltotoimenpiteitä.
- Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto on vioittunut tai jos se ei toimi kunnolla, on pudonnut tai vahingoittunut jollain muulla tavalla.
- Pidä virtajohto erillään kaikista lämmitetyistä pinnoista.
- Älä istu, seiso tai kiipeä laitteen päälle tai käytä sitä pöytänä tai muunlaisena säilytystilana. Älä aseta mitään esineitä laitteen päälle.
- Varmista, ettei laitteen ilmanottoaukkoihin joudu vieraita esineitä, sillä tämä voi aiheuttaa sähköiskun tai vahingoittaa laitetta. Älä tuki puhdistimen ilma-aukkoja.

Käyttötarkoitus



HUOMIO:

- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käytettäväksi, joilla on rajoitetut fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai puutteellisesti kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä. Laitteen käyttö sallitaan, mikäli henkilö saa opastusta laitteen käyttöön omalta vastuuhenkilöltään tai jos hän käyttää laitetta valvotusti.



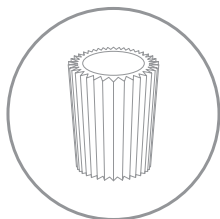
Kaavio

- ① Kosketuspainike
- ② Ilmanpoistoaukko
- ③ Ionikammio
- ④ Tuulettimen terät
- ⑤ Tuulettimen pidike
- ⑥ Tuulettimen moottori
- ⑦ Piirilevy
- ⑧ Metallirunko
- ⑨ Kumijalka
- ⑩ Alaluukku
- ⑪ Bayonet-liitântä
- ⑫ Lukkokahva
- ⑬ Pääsuodatin (hiukkas- ja hiilisuodatin tai Sandwichsuodatin)

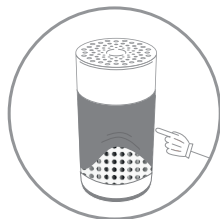
JOY S pakkaus



JOY S-ilmanpuhdistin



Hiukkas- ja hiilisuodatin tai Sandwichsuodatin



Dark Shadow kankainen esisuodatin (lisävaruste)

Vaihtoehto

- Hiukkas- ja hiilisuodatin (vaihtosuodatin)
- Sandwichsuodatin (vaihtosuodatin)
- Kankaisen esisuodattimen värin ja mallin valinta

Sijoittaminen

Aseta JOY S pystyasentoon huoneen lattialle. Sijoita suodatin paikkaan, jossa perheenjäsenet tai lemmikit eivät pääse kaatamaan sitä.

Käytätkö laitetta makuuhuoneessa?

Seitsemän sekunnin jälkeen valo himmenee automaattisesti ja nopeudenhallinta siirtyy lepotilaan. Kun valo on himmentynyt, napauta kerran aktivoidaksesi painikkeen ja napauta vielä kerran vaihtaaksesi nopeutta.

Laitteen sijoittaminen



Sijoita laite paikkaan, jossa ilma voi kiertää laitteen sisään, siitä ulos ja sen ympärillä.



Älä sijoita laitetta alle 10 cm:n (4") etäisyydelle toisesta esineestä.



Älä sijoita laitetta pehmeiden kankaiden, kuten petivaatteiden tai liinavaatteiden, välittömään läheisyyteen tai niitä vasten.



Varmista, että laite on pystyasennossa seisoen pyöreillä kumijaloilla.



Älä sijoita laitetta lämmönlähteiden, kuten pattereiden, takkojen tai uunien läheisyyteen.

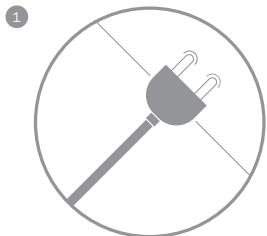


Älä sijoita laitetta märkätilojen, kuten vessojen ja pesuhuoneiden, läheisyyteen ja alueille, joissa laite voi joutua kosketuksiin veden kanssa.

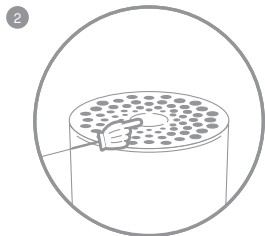


Älä sijoita laitetta ulkotiloihin.

Alkutoimet

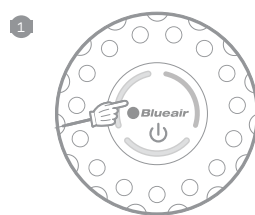


Kytke JOY S -ilmanpuhdistin verkkovirtaan.



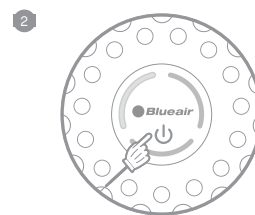
Paina laitteen päällä olevaa painiketta sen kytkemiseksi päälle.
Säädä nopeusasetusta haluamallasi tasolle (katso "Virtakytkin ja nopeudensäädin").

Virtakytkin sekä käyttönopeudet



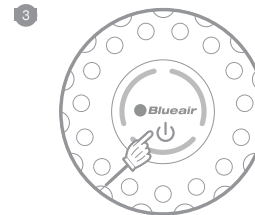
Päällä/matala

Laite käynnistyy ja asettaa itsensä suositellulle energiatehokkaalle käyttönopeudelle, kun painat nappia kerran.



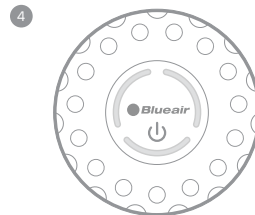
Keskinopeus

Kahdella painalluksella nopeus kasvaa.



Korkea

Kolmella painalluksella laite käyttää maksiminopeutta.



Pois päältä

Laite sammuu, kun nappia painetaan vielä kerran.

INFORMATION

Kosketuspainikkeen merkkivalo(t) ilmaisee/ilmaisevat valitun nopeuden 7 sekunnin ajan. 7 sekunnin jälkeen valo(t) himmenee/himmenevät ilmauksena ei-aktiivisesta nopeudenhallintatilasta.

Aktivoi päälle/pois ja nopeudenhallinta uudelleen painamalla kosketuspainiketta kerran. Merkkivalo(t) syttyy/syttyvät ja voit säätää nopeusasetusta jälleen.

Lisäksi JOY S:ssä on automaattinen käynnistysominaisuus. Tämä tarkoittaa sitä, että JOY S käynnistyy automaattisesti uudelleen asetetulla nopeudella, jos tapahtuu sähkökatkos, yksikön virta kytketään irti, tai kun käytetään virtakytkimen ajastinta.

Suodattimet

Perustiedot

Paketin mukana tulee lisänä värillinen esisuodatin, joka parantaa laitteen ulkonäköä ja ottaa pölyhiukkaset kiinni alkuvaiheessa.

Pääsuodatin poistaa:



Savusumua
(PM2.5*)



Pölyä



Siitepölyä



Eläinhilsettä



Hometta



Pölypunkkeja



Bakteereja



Vaarallisia
orgaanisia
yhdisteitä



Savua



Kemikaaleja



Ruoanlaiton
hajuja

*Partikkelikoko alle 2,5 mikronia

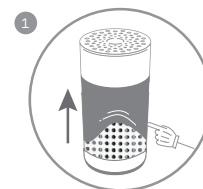
TÄRKEÄÄ!

Käytä laitteessa vain Blueairin suodattimia varmistaaksesi sen kunnollisen toimivuuden ja takuun voimassaolon.

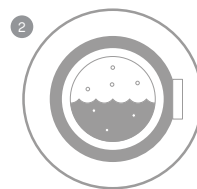
Imuroi tai pese esisuodatin

Imuroi silloin tällöin esisuodattimen ulkopinta, jotta saat poistettua sinne mahdollisesti kertyneen pölyn.

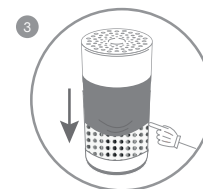
Irrota laite verkkovirrasta ennen kankaaisen esisuodattimen poistamista.



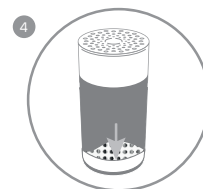
Poista esisuodatin
laitteen
metallirungosta.



Pese esisuodatin
pesukoneessa siihen
merkittyjen
pesuohjeiden
mukaisesti.

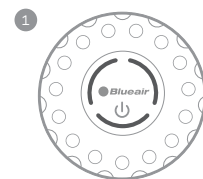


Laita esisuodatin
takaisin laitteen
metallirunkoon
asettamalla joustava
reuna yläsylinterin ja
metallirungon väliseen
aukkoon.

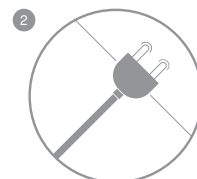


Liitä esisuodattimen
alareuna alaluukun
reunaan.

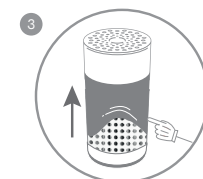
Pääsuodattimen vaihto



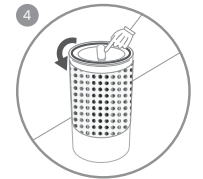
Kun valot muuttuvat
punaisiksi (kuuden
kuukauden käytön
jälkeen), on
suositeltavaa vaihtaa
pääsuodatin.



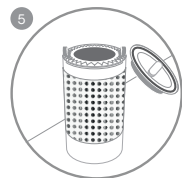
Sammuta laite ja irrota
se verkkovirrasta.



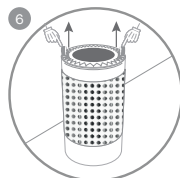
Poista esisuodatin
laitteen
metallirungosta.



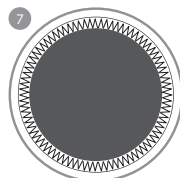
Aseta laite huolellisesti
ylösalaisin tasaiselle
alustalle ja avaa
alaluukku pitämällä
laitteesta kiinni
ja pyörittämällä
vastapäivään.



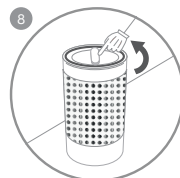
Poista luukku laitteesta.



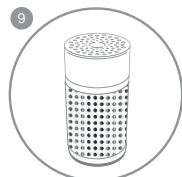
Poista pääsuodatin laitteesta pitämällä pääsuodattimen pidikkeistä kiinni ja vetämällä ylös.



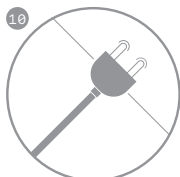
Aseta uusi pääsuodatin metallirunkoon. Paina suodatinta metallirunkoa vasten laitteen sisältä, jotta varmistat, että suodattimen sylinterimuoto säilyy.



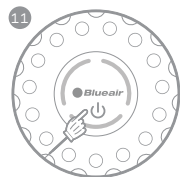
Vaihda alaluukku painamalla sitä kevyesti alas ja samalla pyörittämällä myötäpäivään, jotta se asettuu takaisin pistolukkoon.



Käännä laite takaisin oikeaan asentoon, ja aseta se lattialle (katso kohta "Sijoitus").



Kytke virtalähteeseen ja laita päälle JOY S -laite.



Paina kosketuspainiketta viisi sekuntia suodattimen vaihtoajastimen tyhjämiseksi. Näin JOY S tietää, että suodatin on vaihdettu. Ilmaisivalo vilkkuu kolme kertaa, minkä jälkeen sen väri muuttuu punaisesta valkoiseksi.

TÄRKEÄÄ!

Käytä laitteessa vain Blueairin suodattimia varmistaaksesi sen kunnollisen toimivuuden ja takuun voimassaolon.

Yleiset hoitotoimenpiteet

Varmista JOY S-ilmanpuhdistimen mahdollisimman hyvä toiminta pitämällä siitä hyvää huolta.

- Imuroi esisuodatin käytön aikana silloin tällöin poistaaksesi pölyt, tai pese se kevyesti alhaisessa lämpötilassa pesukoneessa.
- Vaihda pääsuodatin noin kuuden kuukauden välein käyttöolosuhteista riippuen. Muista irrottaa laite verkkovirrasta ennen pääsuodattimen vaihtamista.
- Puhdista laitteen yläosa kuivalla pölyrätillä silloin tällöin.

Tekniset Tiedot¹

Huonekoko	17m ² (185 sq. ft.)			
Clean Air Delivery Rate (CADR)	cfm m ³ /h	Savu  119 202	Pöly  121 205	Siitepöly  131 222
Filter replacement indicator	Kyllä			
Päälle / pois ajastin	Ei			
Nopeusasteet	1-2-3-pois päältä			
Mitat	Korkeus433 mm (17 in) Leveys200 mm (7.8 in) Syvyys200 mm (7.8 in) Paino2.4 kg (5.29 lbs)			
Ilmanvaihto ²	5 kertaa tunnissa (17 m ² tilassa)			
Virrantarve	1.5 - 10 W			
Melutaso	17 - 46 dB(A)			
Suodattimen keskimääräinen vaihtoväli:	Kuusi kuukautta ³			
Takuuaika	Aikallista takuuta määräykset			

¹Tekniset tiedot perustuvat Yhdysvalloissa myytäviin malleihin (120 V AC, 60 Hz hiukkassuodattimella varustet-
tuna). Tulokset voivat vaihdella suodatinmalleittain.

²Ilmanvaihdot tunnissa on laskettu suositellun huonekoon mukaan 2,4 metrin huonekorkeuden oletuksella.
Ilmanvaihtojen tunneittainen määrä kasvaa, mikäli laitetta käytetään pienemmässä tilassa.

³Suodattimen käyttöikä riippuu käyttöalueen ilmanlaadusta.

Blueair JOY S

Norsk bruksanvisning
Modell: Blueair JOY S

SIKKERHET	116
SYSTEMOVERSIKT	118
HVA ER I ESKEN	120
BRUK	121
INNSTILLINGER	122
PÅ/AV OG DRIFTSHASTIGHETER	123
FILTRE	124
PLEIE OG VEDLIKEHOLD	127
SPESIFIKASJONER	128

Sikkerhetsinformasjon

JOY S luftrensere er et elektrisk apparat. Vennligst les sikkerhetsinstruksjonene før bruk, og ta de nødvendige forholdsregler for å redusere risikoen for brann, elektrisk støt og personskader.

Den begrensede garantien fra JOY S gjelder bare dersom enheten benyttes i henhold til disse instruksjonene.



ADVARSEL: Angir en farlig situasjon som, dersom den ikke unngås, kan føre til dødsfall eller alvorlig personskade.



CAUTION: Indicates a hazardous situation that, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

Generelt



ADVARSEL:

For å unngå en farlig situasjon må en ødelagt kabel alltid skiftes ut av produsenten, servicerepresentant eller tilsvarende kvalifisert person.



FORSIKTIG:

- Bruk strømkabelen som følger med din JOY S og koble den direkte til stikkontakten. (Sjekk etiketten på apparatet ditt).
- Du må ikke endre støpslet på noen som helst måte.
- Strømforsyningen skal frakobles før service.
- Produktet skal ikke benyttes dersom kabel eller støpsel er skadet, dersom det er funksjonsfeil hos produktet eller dersom det mistes eller skades på noe vis.
- Ledningen skal holdes unna varme overflater.
- Du skal ikke sitte, stå eller klatre på enheten, og heller ikke bruke enheten som bord eller til lagring. Du skal ikke plassere noen objekter på enheten.
- Påse at fremmedlegemer ikke trenger inn i viften eller eksosåpningene, for det kan nemlig forårsake elektriske støt eller skade enheten. Du skal ikke blokkere luftinntak eller luftuttak.

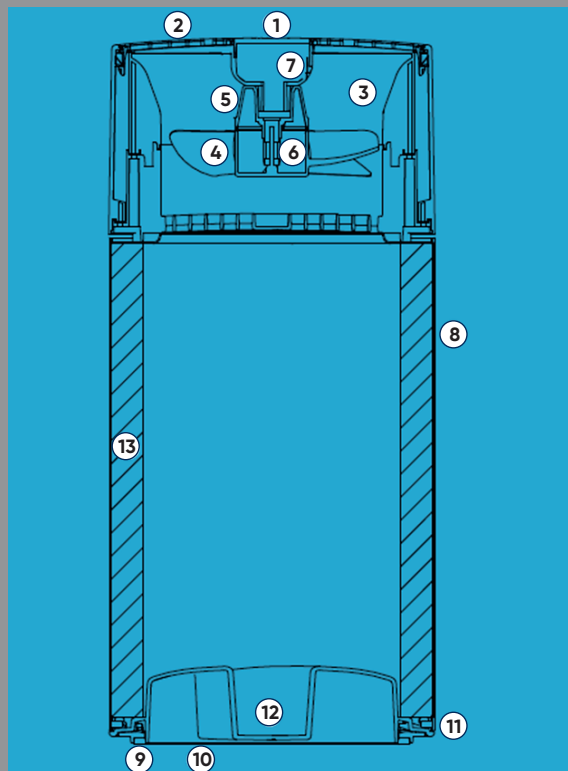
Tiltenkt bruk



FORSIKTIG:

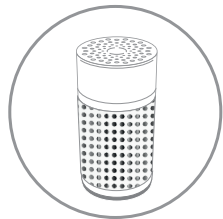
- Hold barn unner oppsikt for å sikre at de ikke leker med apparatet.
- Denne enheten er ikke ment å skulle bli benyttet av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller som mangler erfaring og kunnskap, med mindre de har mottatt veiledning og instruksjoner om bruken av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. Påse at barn holdes under oppsyn, for å sikre at de ikke leker med eller klatrer på apparatet.

Plan

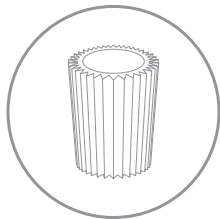


- 1 Trykk-knapp
- 2 Luftuttak
- 3 Ionekammer
- 4 Vifteblader
- 5 Vifteholder
- 6 Viftemotor
- 7 PCB - trykt kretskort
- 8 Metallramme
- 9 Gummisokkel
- 10 Bunndeksel
- 11 Bajonett-tilkobling
- 12 Låsehåndtak
- 13 Pääsuodatin (hiukkas- ja hiilisuodatin tai Sandwichsuodatin)

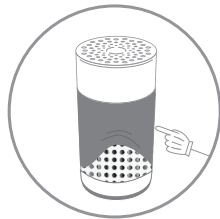
JOY S pakke



JOY S luftrensers



Partikkel + karbon filter eller Sandwichfilter



Dark Shadow forfilter i stoff (tilbehør)

Alternativ

- Partikkel + karbon filter (erstatningsfilter)
- Sandwichfilter (erstatningsfilter)
- Valg av farge og design for forfilter i stoff

Plassering

JOY S plasseres i en oppreist posisjon på gulvet i rommet ditt. Påse at enheten plasseres et sted hvor den ikke kan veltes av personer eller kjæledyr i hjemmet.

Skal du bruke apparatet på soverommet?

Etter syv sekunder dempes lyset automatisk, og hastighetskontrollen går over i hvilemodus. Når lyset er dempet, kan du trykke én gang for å aktivere knappen og én gang til for å endre hastigheten.

Plassere apparatet



Plasser apparatet på et sted som lar luften sirkulere fritt inn og ut av enheten og rundt den.



Ikke plasser apparatet nær varmekilder, som for eksempler radiatorer, peiser eller ovner.



Ikke plasser apparatet nærmere enn 10 cm fra en annen gjenstand.



Ikke plasser apparatet nær våte områder, som for eksempel badrom eller vaskerom, hvor det kan komme i kontakt med vann.



Ikke plasser apparatet direkte på eller mot mykt interiør, som for eksempel sengetøy eller forheng.

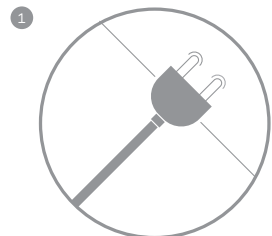


Ikke plasser apparatet utendørs.

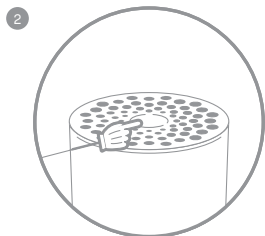


Sørg for at apparatet står i oppreist stilling, på den runde gummisokkelen.

Kom i gang

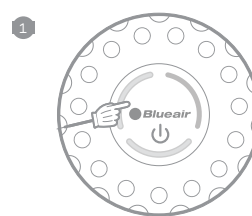


Koble til din JOY S luftrenser.

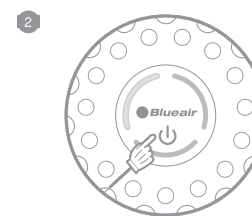


Trykk knappen på toppen for å skru på apparatet. Juster hastighetsinnstillingen til ønsket nivå (se "På/av og hastighetskontroll").

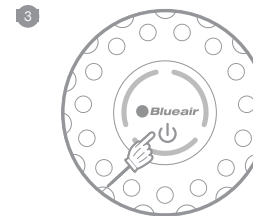
På/av og tempostyring



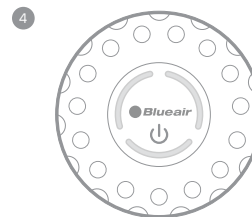
På/Lav
Trykk den en gang for å slå på enheten og stille den inn på den anbefalte, energieffektive hastigheten.



Medium
Trykk den to ganger for medium hastighet.



Høy
Trykk den tre ganger for høy hastighet.



Av
Trykk den en gang til for å slå av enheten.

INFORMATION

Indikatorlampen(e) på berøringsknappen angir den valgte hastigheten i sju sekunder. Etter sju sekunder dimmes lampen(e), noe som angir en ikke-aktiv hastighetsstyringsmodus.

Trykk på berøringsknappen én gang for å aktivere av/på og hastighetsstyring på nytt. Indikatorlampen(e) tennes, og du kan justere hastighetsinnstillingen igjen.

Videre har JOY S en autostartfunksjon. Det betyr at JOY S vil starte automatisk ved innstilt hastighet hvis det skulle bli strømbrytning, enheten er koblet fra strømmen eller det er brukt en timer på strømbryteren.

Filtre

Generell informasjon

Med i pakken får du et ekstra, farget prefilter som både forbedrer apparatets utseende og fanger opp støvpartikler.

Hovedfilteret fjerner:



PM2.5*



Støv



Pollen



Flass fra kjæledyr



Mugg



Støvmidd



Bakterier



VOC



Røyk



Kjemikalier



Matlukts

*Partikkelmaterie som er mindre enn 2,5 mikroner

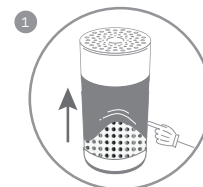
VIKTIG!

Bruk bare ekte filtre fra Blueair for å sikre at enheten fungerer slik den skal, og for å beholde full garantidekning.

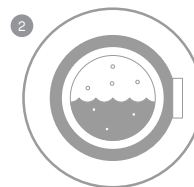
Støvsug eller vask forfilteret

Støvsug utsiden av stoff-prefilteret av og til for å fjerne støv som har samlet seg opp.

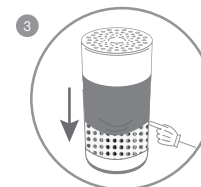
Trekk ut enhetens støpsel før du fjerner forfilteret i stoff.



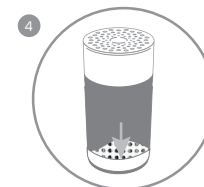
Fjern prefilteret fra metallrammen til apparatet.



Vask forfilteret i vaskemaskinen, i henhold til instruksjonene på etiketten til forfilteret.

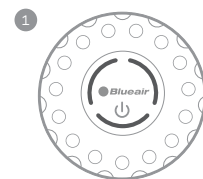


Sett prefilteret tilbake i metallrammen til apparatet ved å føre den elastiske kanten inn i sporet mellom toppsylinderen og metallrammen.

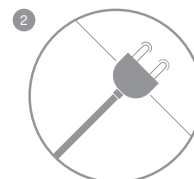


Fest prefilterets nedre kant på kanten av bunndekselet.

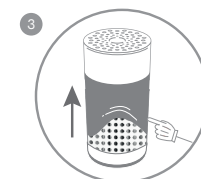
Bytte av hovedfilter



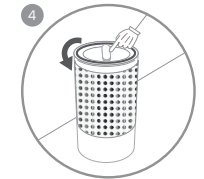
Når indikatorlampene blir røde (etter seks måneders drift) anbefales det å skifte ut hovedfilteret.



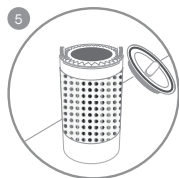
Påse at enhetens støpsel trekkes ut før hovedfilteret byttes.



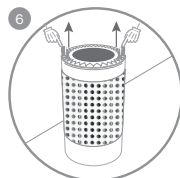
Fjern prefilteret fra metallrammen til apparatet.



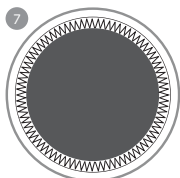
Plasser apparatet forsiktig opp ned på et flatt underlag og åpne bunndekselet ved å rotere det mot klokken mens du holder apparatet.



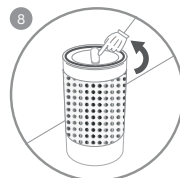
Fjern dekslet fra apparatet.



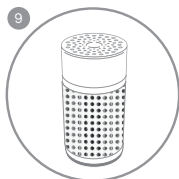
Grip tak i håndtakene på hovedfilteret og trekk oppover for å fjerne hovedfilteret fra apparatet.



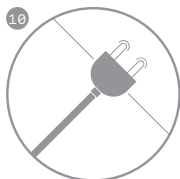
Plasser det nye hovedfilteret i metallrammen. Forsikre deg om at filteret bevarer den sylindriske fasongen, ved å presse det mot metallrammen fra innsiden av apparatet.



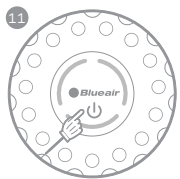
Sett på bunndekslet igjen ved å skyve det forsiktig ned samtidig som du roterer det med klokken for å feste det i bajonettlåsen igjen.



Vend apparatet tilbake til riktig stilling og plasser det på gulvet (se delen «Plassering»).



Koble til og slå på JOY S-apparatet.



Trykk på trykk-knappen i 5 sekunder for å nullstille erstatningstimeren for filter.

Dette sender beskjed til din JOY S om at du har byttet filteret. Indikatorlampen blinker 3 ganger, og bytter så over fra rødt til hvitt.

VIKTIG!

Bruk bare ekte filtre fra Blueair for å sikre at enheten fungerer slik den skal, og for å beholde full garantidekning.

Generell pleie

Ta godt vare på din JOY S luftrensner, for å sikre at den yter optimalt.

- Når apparatet er i bruk, støvsug prefilteret av og til for å fjerne støv, eller vask det i vaskemaskinen på skånsom syklus med lav temperatur.
- Bytt hovedfilter hver sjette måned, avhengig av driftsforholdene. Påse at enhetens støpsel trekkes ut før hovedfilteret byttes.
- Tørk iblant av toppen av enheten med en tørr stovklut.

Blueair JOY S

Spesifikasjoner¹

Romstørrelsee	17m ² (185 sq. ft.)			
Forsyningsrate for ren luft (CADR)	cfm m ³ /h	Røyk  119 202	Støv  121 205	Pollen  131 222
Filterutskiftningsindikator	Ja			
På / av timer	Nei			
Hastigheter	1-2-3-av			
Mål	Høyde 433 mm (17 in) Bredde 200 mm (7.8 in) Dybde 200 mm (7.8 in) Vekt 2.4 kg (5.29 lbs)			
Bytte av luft ²	5 ganger per time (17 m ² rom)			
Strømforbruk	1.5 - 10 W			
Støynivå	17 - 46 dB(A)			
Gjennomsnittlig levetid hos filter	Seks måneder ³			
Garanti	Lokale garantibestemmelser			

¹Sertifisert rating som oppgis er basert på modeller med partikkelfilter for JOY S. Ratingen kan bli påvirket ved bruk av andre Blueair filtermodeller.

²Luftutskiftninger per time utregnes fra anbefalt romstørrelse, med utgangspunkt i en takhøyde på 2,4 m. For mindre rom, vil luftutskiftninger per time øke.

³Avhengig av luftkvaliteten i området hvor filteret benyttes, vil dets levetid variere.

دليل المستخدم باللغة العربية
الطراز: Blueair JOY S

130

132

134

135

136

137

138

141

142

السلامة

نظرة عامة على النظام

محتويات العلبة

الاستخدام

الإعداد

التشغيل/الإيقاف وسرعات التشغيل

المرشحات

العناية والصيانة

المواصفات

- يجب عدم وضع أي أجسام على الجزء العلوي من الوحدة، أو سد مخارج الهواء أو السحب، أو السماح بدخول مواد غريبة إلى الوحدة حيث قد يسبب ذلك حدوث صدمة كهربائية أو تلف الوحدة.

الاستخدام المحدد



الاستخدام المحدد

- يجب مراقبة الأطفال لضمان عدم العبث بالجهاز.
- ليس الغرض من هذا الجهاز هو الاستخدام بواسطة الأشخاص (بما فيهم الأطفال) ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو الذهنية الضعيفة، أو ممن يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، إلا في حالة تكليفهم بالإشراف أو تقديم تعليمات لهم بخصوص استخدام الجهاز بواسطة الشخص المسؤول عن سلامتهم.

تعليمات عامة حول السلامة

«تذكر أن وحدة جهاز تنقية الهواء JOY S هي جهاز كهربائي. يرجى قراءة تعليمات السلامة هذه بعناية قبل الاستخدام واتخاذ الاحتياطات الضرورية لتقليل مخاطر نشوب حريق أو الصعق الكهربائي أو الإصابة. ينطبق ضمان JOY S فقط إذا كانت الوحدة تستخدم وفق هذه التعليمات.

تحذير: يوضح موقفًا خطيرًا قد يسبب الوفاة أو الإصابة الخطيرة في حالة عدم تجنبه.



تنبيه: يوضح موقفًا خطيرًا قد يسبب إصابة بسيطة أو متوسطة في حالة عدم تجنبه



عام
تحذير:



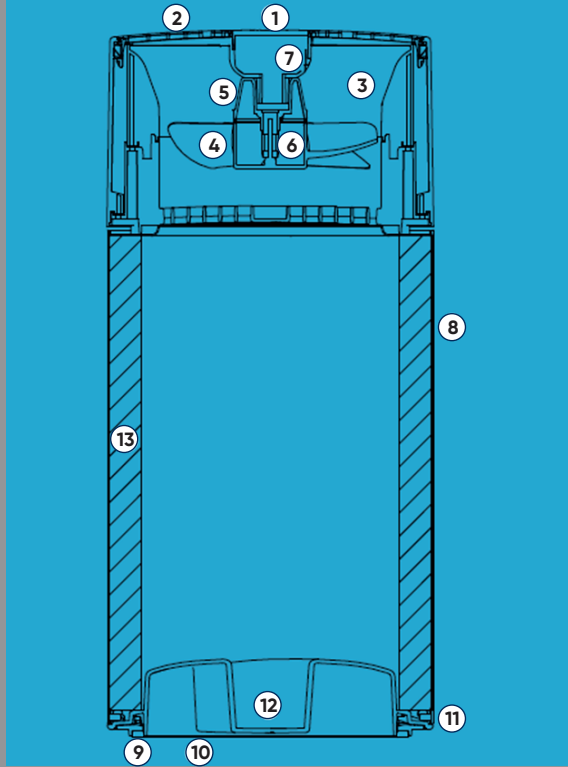
لتجنب الحالات الخطرة، يلزم أن تقوم الشركة المصنعة، أو مركز صيانة معتمد بواسطة Blueair أو الأشخاص ذوي الأهلية المماثلة باستبدال السلك الكهربائي في حالة تلفه.

تنبيهات:



- يجب استخدام كابل الكهرباء الأرضي المتوفر مع وحدة JOY S لتوصيله مباشرة بمقبس كهربائي مناسب. (راجع بطاقة التصنيف على الوحدة).
- لا تقم بتغيير القابس بأي طريقة كانت.
- تذكر أنه يجب دائمًا فصل مصدر الكهرباء قبل صيانة الوحدة.
- يجب عدم استخدام الوحدة في حالة تلف كابل الكهرباء أو القابس أو وجود قصور بهما بأي صورة كانت.
- يجب ترك كابل الكهرباء بعيدًا عن الأسطح المسخنة.
- يجب عدم الجلوس على الوحدة أو الوقوف عليها أو التسلق عليها أو استخدامها كمضدة أو للتخزين.

Blueprint



- ① الزر المسمي
- ② مخرج الهواء
- ③ غرفة الأيونات
- ④ شفرات المروحة
- ⑤ حامل المروحة
- ⑥ موتور المروحة
- ⑦ PCB (لوحة الدوائر المطبوعة)
- ⑧ إطار معدني
- ⑨ قدم مطاطية
- ⑩ الغطاء السفلي
- ⑪ وصلة سنانية
- ⑫ مقبض قفل
- ⑬ المرشح الرئيسي (مرشح الجسيمات + الكربون أو المرشح البيئي)

التركيب

ضع وحدة JOY S في موضع عمودي على الأرضية في الغرفة. تأكد من وضع الوحدة في مكان بحيث لا يتعرض فيه للطرق بواسطة أي شخص أو حيوان أليف في المنزل.

هل تستخدم الوحدة في غرفة النوم؟

بعد 7 ثوانٍ، يتم إعتام الضوء تلقائيًا، وتتحول وحدة التحكم في السرعة إلى وضع السكون وعند إعتام الضوء، اضغط مرة واحدة لتنشيط الزر واضغط مرة أخرى لتغيير السرعة.

«تركيب الوحدة:

يجب عدم وضع الوحدة بالقرب من مصادر الحرارة، مثل أجهزة المشع أو المواقد أو الأفران.



يجب عدم وضع الوحدة بجانب المناطق شبه المبللة، مثل الحمامات أو غرف الغسيل حيث قد تلامس الماء.



يجب عدم وضع الوحدة في الهواء الطلق.



ضع الوحدة في مكان بحيث يتحرك الهواء بحرية داخل الوحدة وخارجها وحولها.



يجب عدم وضع الوحدة على مسافة أقل من 10 سم (4 بوصات) من شيء آخر.



يجب عدم وضع الوحدة مباشرة على الأثاث الناعمة مثل الأسرة أو البياضات أو باتجاهها.



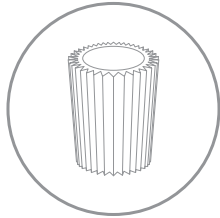
تأكد من وضع الوحدة في موضع عمودي، مع ارتكازها على القدم المطاطية الدائرية.



حزمة JOY S



جهاز تنقية الهواء JOY S



«أو مرشح الجسيمات + الكربون أو المرشح البيني

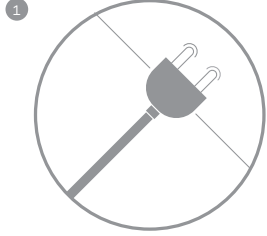


المرشح الأولي القماشي الملون (الملحق)

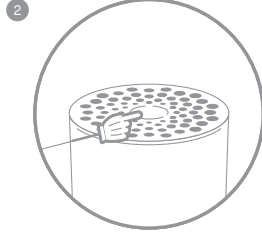
الخيارات

- مرشح الجسيمات + الكربون (المرشح البديل)
- مرشح الكربون البيني (المرشح البديل)
- اختيار لون المرشح الأولي القماشي والتصميم

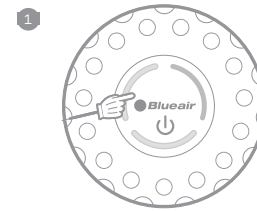
بدء الاستخدام



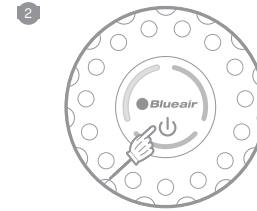
قم بتوصيل جهاز تنقية الهواء JOY S.



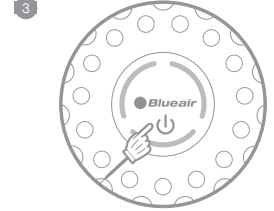
اضغط على الزر العلوي لتشغيل الوحدة.
اضبط إعداد السرعة عند المستوى
المطلوب (راجع «التشغيل/الإيقاف»
والتحكم بالسرعة»)



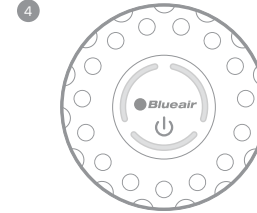
التشغيل/السرعة المنخفضة
«اضغط على الزر مرة واحدة لتشغيل
الوحدة واضبطها عند السرعة 1 الموصى
بها لتوفير الطاقة».



متوسطة
اضغط مرتين لضبط السرعة لمتوسطة 2.



عالية
اضغط عليه ثلاث مرات لضبط السرعة
العالية 3.



إيقاف التشغيل
اضغط مرة رابعة لإيقاف تشغيل الوحدة.

اضغط مرة رابعة لإيقاف تشغيل الوحدة.

معلومات

تشير الإضاءة (الإضاءات) الموجودة على الزر للمسح إلى السرعة
المحددة لمدة ٧ ثوان. وبعد ٧ ثوان
يتم إعتام الإضاءة (الإضاءات) مما يشير إلى وضع التحكم في السرعة
غير النشط.
اضغط على الزر للمسح مرة واحدة لإعادة تنشيط التشغيل/الإيقاف والتحكم في
السرعة. تضيء إضاءة (إضاءات) المؤشر ويمكنك ضبط
إعداد السرعة مجددًا.

بالإضافة إلى ما سبق، يحتوي JOY S على ميزة بدء التشغيل التلقائي. وهذا يعني
أن JOY S سيتم إعادة تشغيله تلقائيًا عند السرعة المحددة في حالة حدوث
عطل كهربائي، أو فصل الوحدة، أو في حالة استخدام مفتاح كهرباء مزود بعدد.

المرشحات

معلومات عامة:

يتم تسليم مرشح أولي بقماش ملون في الحزمة لتحسين شكل الوحدة ولالتقاط أي جسيمات غبار بشكل مبكر.

يزيل المرشح الرئيسي



المواد الجسيمية
*PM2.5



الغبار



غبار الطلع



وبر الحيوانات الأليفة



العفن



عش الغبار



البكتيريا



المركبات العضوية
الطيارة (VOC)



الدخان



المواد الكيميائية



رائحة الطبخ

*المواد الجسيمية التي يقل حجمها عن ٢,٥ ميكرون

هام!

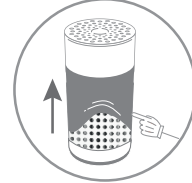
يجب استخدام مرشحات Blueair الأصلية فقط لضمان التشغيل الصحيح للوحدة ولضمان تغطية الضمان بالكامل لها.

تفريغ المرشح الأولي أو غسله

قم من وقت لآخر بتفريغ الجزء الخارجي من المرشح الأولي القماشي للتخلص من أي غبار يتم تجميعه.

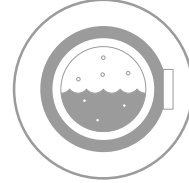
افصل الوحدة دائمًا قبل فك المرشح الأولي القماشي

1



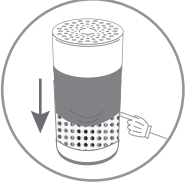
قم بفك المرشح الأولي
من الإطار المعدني للوحدة.

2



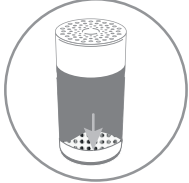
اغسل المرشح الأولي
في الغسالة وفقًا لتعليمات،
وفقًا لتعليمات
الموجودة على بطاقة المرشح
الأولي.

3



أعد تركيب المرشح الأولي
مجددًا بالإطار المعدني للوحدة
من خلال توجيه الحافة المرنة
نحو الفتحة الموجودة بين
الأسطوانة العلوية والإطار
المعدني.

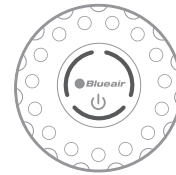
4



قم بتوصيل الحافة السفلية
للمرشح الأولي بحافة
الغطاء السفلي.

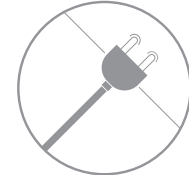
تغيير المرشح الرئيسي

1



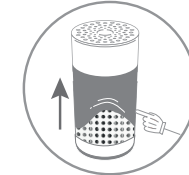
عندما يضيء المؤشر
باللون الأحمر (بعد 6
أشهر من التشغيل)
يوصى بتغيير المرشح الرئيسي

2



قم بإيقاف تشغيل الوحدة
وفصلها من الكهرباء.

3



قم بفك المرشح الأولي
من الإطار المعدني
للوحدة.

4



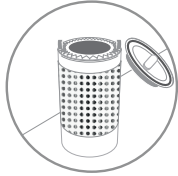
اقلب الوحدة بعناية لأسفل على
سطح مستو ثم افتح
الغطاء السفلي من خلال التدوير
عكس اتجاه عقارب الساعة
أثناء تثبيت الوحدة.

العناية العامة

يجب العناية بوحدة JOY S جيدًا لضمان تقديمها للأداء المثالي.

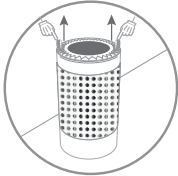
- «خلال الاستخدام، قم بتفريغ المرشح الأولي من أن لآخر للتخلص من الغبار، واغسله في دورة درجة حرارة منخفضة ولطيفة في الغسالة الكهربائية»
- قم بتغيير المرشح كل ستة أشهر بناءً على حالات التشغيل. تذكر فصل الوحدة قبل تغيير المرشح الرئيسي.
- امسح الجزء العلوي للوحدة من أن لآخر بقطعة قماش جافة لتنظيف الغبار.

5



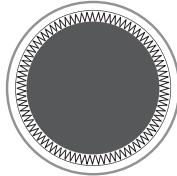
«قم بفك الغطاء السفلي من الوحدة.

6



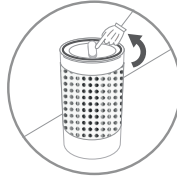
أمسك بالمقابض الموجودة بالمرشح الرئيسي واسحب لأعلى لفك المرشح الرئيسي من الوحدة.

7



ضع المرشح الرئيسي الجديد في الإطار المعدني. تأكد من احتفاظ المرشح بشكله الأسطواني من خلال الضغط عليه تجاه الإطار المعدني من داخل الوحدة.

8



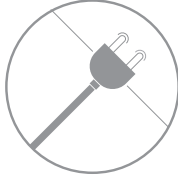
استبدل الغطاء السفلي من خلال الدفع برفق لأسفل مع تدويره في الوقت ذاته في اتجاه عقارب الساعة لتثبيتته مجددًا في القفل السناني،

9



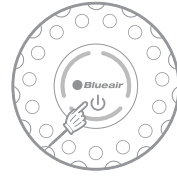
أعد الوحدة مجددًا إلى الموضع الصحيح وضعها على الأرضية (راجع القسم «التثبيت»)

10



قم بتوصيل وحدة JOY S وتشغيلها.

11



اضغط على زر اللمس لمدة من ٥ ثوان لإعادة ضبط عداد الوقت الخاص باستبدال مرشح..

تتيح جهاز JOY S المعرفة بأنك قد قمت بتغيير المرشح. يومض ضوء المؤشر ثلاث مرات، ثم يتغير الضوء من اللون الأحمر إلى الأبيض.

هام!

استخدم مرشحات Blueair الأصلية فقط لضمان التشغيل الصحيح للوحدة ولضمان تغطية الضمان بالكامل لها.

المواصفات

17 م 2 (185 قدم مربع)		حجم الحجرة:	
غبار الطلع	الغبار	الدخان	معدل تسليم الهواء النقي والخالٍ من الدخان والغبار والطلع
131 222	121 205	119 202	قدم مكعب في الدقيقة متر مكعب/ساعة
نعم		مؤشر استبدال المرشح	
لا		عدد التشغيل/الإيقاف	
1 و 2 و 3 وإيقاف التشغيل		السرعات	
الارتفاع: 435 مم (17.2 بوصة) العرض: 200 مم (7.8 بوصة) العمق: 200 مم (7.8 بوصة) الوزن: 2.36 كجم (5.20 رطلاً)		الأبعاد	
٥ في الساعة (في الغرفة بحجم 17 م ² أو 185 قدم مربع)		تبادل الهواء ²	
1.5 - 10 وات		استهلاك الطاقة	
17 - 46 ديسيبل (أ)		مستوى الضوضاء	
ستة أشهر ³		متوسط عمر خدمة المرشح	
اللائحة المحلية		الضمان	

تستند التقييمات المعتمدة كما هو موضح إلى الطرز مع مرشح الجسيمات + الكربون لجهاز JOY S. قد تتأثر التقييمات باستخدام طرز مرشح Blueair®

يتم حساب التغييرات في الهواء في الساعة بناءً على الحجم الموصى به للحجرة، مع افتراض أن السقف بارتفاع 8 أقدام (2.4 مترًا). وبالنسبة للغرف الأصغر، ستزيد التغييرات في الهواء في الساعة.

٣ وبناءً على جودة الهواء في منطقة الاستخدام، قد يزيد عمر المرشح الموصى به الذي يعادل ستة أشهر إلى فترة أطول.

Blueair JOY S

راهنمای کاربر فارسی
مدل: Blueair JOY S

144	ایمپی
146	نمای کلی سیستم
148	محتویات جعبه
149	استفاده
150	استفاده
151	روشن/خاموش کردن و سرعت عملکرد
152	فیلترها
155	مراقبت و نگهداری
156	مشخصات

- از قرار دادن هرگونه شی روی دستگاه و مسدود کردن ورودی و خروجی هوا یا وارد کردن هرگونه شی خارجی به داخل دستگاه خودداری کنید زیرا این کار ممکن است باعث برق گرفتگی یا آسیب به دستگاه شود.

کاربرد مورد نظر موارد احتیاط:

- مواظب کودکان باشید و مطمئن شوید که با وسیله بازی نکنند.
- این دستگاه برای استفاده افرادی (مانند کودکان) دارای ناتوانی جسمی، حسی یا ذهنی یا افرادی که دانش و تجربه کافی ندارند مناسب نیست، مگر اینکه این افراد برای استفاده از دستگاه، تحت نظارت و آموزش فرد دیگری باشند که مسئولیت حفظ ایمنی آنها را برعهده دارد.

دستورالعمل‌های ایمنی کلی

به یاد داشته باشید، JOY S یک وسیله برقی است. لطفاً قبل از استفاده، دستورالعمل‌های ایمنی را با دقت مطالعه کنید و برای کاهش خطر آتش‌سوزی، برق گرفتگی یا آسیب اقدامات احتیاطی لازم را انجام دهید. ضمانت‌نامه JOY S فقط در صورتی معتبر است که از دستگاه طبق این دستورالعمل‌ها استفاده شود.

هشدار: نشان‌دهنده موقعیتی خطرناک است که ممکن است در صورت اجتناب نکردن منجر به مرگ یا آسیب جدی شود.



احتیاط: نشان‌دهنده وضعیتی خطرناک است که ممکن است در صورت اجتناب نکردن منجر به آسیب جزئی یا متوسط شود.



موارد کلی
هشدار:



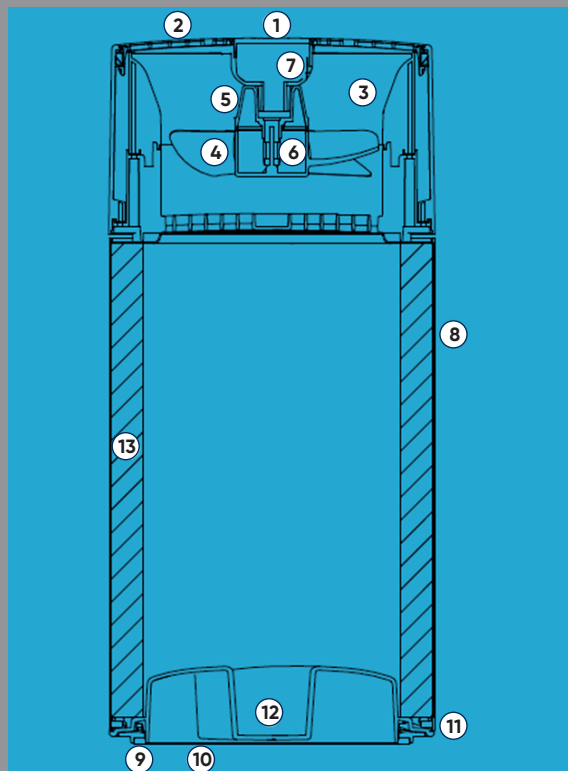
برای جلوگیری از ایجاد شرایط خطرناک، تنها سازنده، مرکز مجاز خدمات Blueair یا افراد دارای صلاحیت مشابه می‌توانند نسبت به تعویض کابل برق معیوب اقدام کنند.

وارد احتیاط:



- برای اتصال مستقیم دستگاه JOY S به پریز برق مناسب، از کابل برق عرضه شده در کنار دستگاه استفاده کنید. (به برجسب انرژی روی دستگاه مراجعه کنید).

- به هیچ عنوان تغییری در دوشاخه ایجاد نکنید.
- به خاطر بسپارید همیشه پیش از سرویس کردن دستگاه، آن را از برق جدا کنید.
- در صورتی که کابل یا دوشاخه برق آسیب دیده است یا به هر نحوی درست عمل نمی‌کند، از دستگاه استفاده نکنید.
- کابل برق را از سطوح گرم دور نگه‌دارید.
- از نشستن، ایستادن، پا گذاشتن روی دستگاه یا استفاده از آن به‌عنوان میز یا نگه‌داری وسیله دیگر روی آن خودداری کنید.



طرح کلی

- 1 دکمه لمسی
- 2 خروجی هوا
- 3 محفظه یون
- 4 تیغه های فن
- 5 نگهدارنده فن
- 6 موتور فن
- 7 PCB (برد مدار چاپی)
- 8 قاب فلزی
- 9 پایه لاستیکی
- 10 درپوش تحتانی
- 11 اتصال چفتی
- 12 دستگیره قفل
- 13 فیلتر اصلی (ذرات + فیلتر کربن یا فیلتر ساندویچی)

نحوه استقرار

JOY S را در اتاق خواب در حالت عمودی روی زمین قرار دهید. حتماً دستگاه را در جایی قرار دهید که حیوانات خانگی یا افراد با آن برخورد نکنند.

از دستگاه در اتاق خواب استفاده می‌کنید؟:

بعد از 7 ثانیه به‌طور خودکار نور ضعیف می‌شود، و کنترل سرعت به حالت خواب می‌رود. هنگامی که نور ضعیف می‌شود، یک بار ضربه بزنید تا دکمه فعال شود و یک بار دیگر ضربه بزنید سرعت تغییر یابد.

نحوه استقرار دستگاه:



دستگاه را در مجاورت منابع تولید حرارت، مانند رادیاتور، شومینه یا اجاق قرار ندهید.



دستگاه را در مجاورت مکان‌های مرطوب، مانند حمام یا اتاق رختشویی که ممکن است در تماس با آب قرار بگیرد نگذارید.



دستگاه را در فضای بیرون قرار ندهید.



دستگاه را در جایی قرار دهید که هوا بتواند آزادانه در داخل، خارج و اطراف آن گردش کند.



دستگاه را در فاصله کمتر از ۱۰ سانتی‌متر (۴ اینچ) از سایر اشیاء قرار ندهید.



دستگاه را مستقیماً روی اثاثیه نرم نظیر لوازم خواب یا ملافه یا در تماس با آنها قرار ندهید.

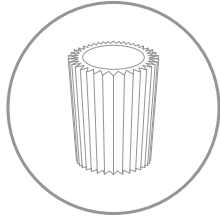


حتماً دستگاه را به صورت عمودی، روی پایه لاستیکی گرد خود قرار دهید.

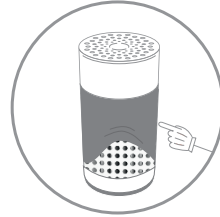
بسته JOY S



تصفیه‌کننده JOY S



فیلتر ذرات + کربن



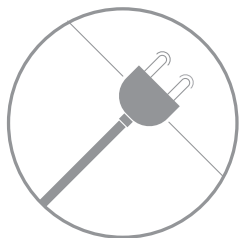
پیش‌فیلتر پارچه‌ای مشکی رنگ
(لوازم جانبی)

گزینه‌ها

- فیلتر ذرات + کربن (فیلتر تعویضی)
- فیلتر کربن ساندویچی (فیلتر تعویضی)
- انتخاب رنگ و طرح پیش‌فیلتر پارچه‌ای

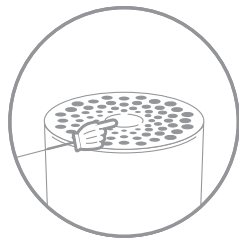
شروع به کار

1



تصفیه‌کننده هوای JOY S خود را به پریز وصل کنید.

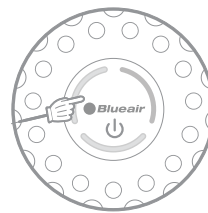
2



برای روشن کردن دستگاه، دکمه بالا را فشار دهید.
تنظیمات سرعت را روی اندازه لازم تنظیم کنید (به «روشن/خاموش کردن و کنترل سرعت» مراجعه کنید)

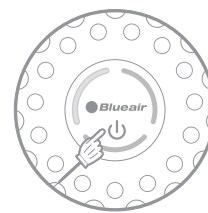
روشن/خاموش کردن و سرعت عملکرد

1



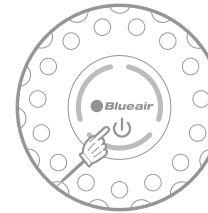
روشن/کم
برای روشن کردن دستگاه، یکبار فشار دهید و آن را روی سرعت توصیه‌شده با کارایی انرژی بالای ۱ تنظیم کنید.

2



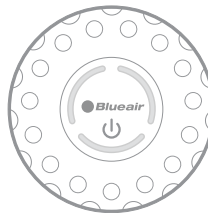
متوسط
برای تنظیم روی سرعت متوسط ۲، دو بار فشار دهید.

3



بالا
برای تنظیم روی سرعت بالای ۳، سه بار فشار دهید.

4



خاموش
برای خاموش کردن دستگاه، چهار بار فشار دهید.

چراغ روی دکمه لمسی سرعت انتخابی را نشان می‌دهد.

اطلاعات

چراغ(های) نشانگر روی دکمه لمسی، سرعت انتخابی را برای یک دوره ۷ ثانیه‌ای نشان می‌دهد. پس از ۷ ثانیه، کم‌سو شدن چراغ(ها) نشان‌دهنده غیرفعال بودن حالت کنترل سرعت است.
برای فعال کردن مجدد روشن/خاموش کردن و کنترل سرعت، یکبار دکمه لمسی را فشار دهید. نور چراغ(های) نشانگر بیشتر می‌شود و شما می‌توانید تنظیمات سرعت را مجدداً تغییر دهید.

علاوه بر این، JOY S دارای قابلیت روشن شدن خودکار است. به عبارت دیگر، در صورت قطع برق، جدا شدن دستگاه از پریز یا استفاده از زمان سنج کلید برق، JOY S به‌طور خودکار در سرعت تنظیم‌شده مجدداً راه‌اندازی می‌شود.

فیلترها

اطلاعات کلی:

پیش فیلتر رنگی اضافی در بسته با هدف بهتر کردن ظاهر دستگاه و جذب اولیه هرگونه ذرات گرد و غبار ارائه می شود.

فیلتر اصلی برداشته می شود



PM2.5*



رابع و درگ



گرده گیاهان



پرز حیوانات خانگی



کپک



مایت گرد و غبار



اه یرت کاب



VOC



دود



مواد شیمیایی



بوی نامطبوع پخت و پز

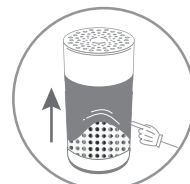
*ذرات کوچکتر از ۲٫۵ میکرون

نکته مهم!
برای اطمینان از عملکرد درست دستگاه و بهره‌مندی از پوشش کامل ضمانت دستگاه، فقط از فیلترهای اصلی Blueair استفاده کنید.

شستشو یا تمیز کردن پیش فیلتر با جارو برقی

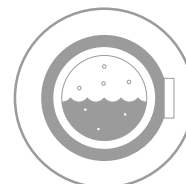
هر چند وقت یکبار برای از بین بردن گرد و غبار انباشته شده، قسمت بیرونی پیش فیلتر پارچه‌ای را با جارو برقی تمیز کنید. همیشه قبل از جدا کردن پیش فیلتر پارچه‌ای، دستگاه را از پریز بکشید

1



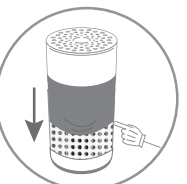
پیش فیلتر اصلی را از قاب فلزی دستگاه جدا کنید.

2



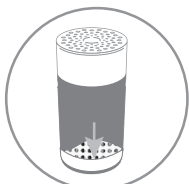
پیش فیلتر را در ماشین لباسشویی، مطابق با دستورالعمل‌های آمده در پرچسب پیش فیلتر بشویید.

3



با قرار دادن لبه لاستیکی داخل شیار بین سیلندر فوقانی و قاب فلزی، پیش فیلتر را دوباره داخل قاب فلزی دستگاه قرار دهید.

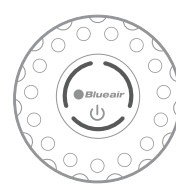
4



لبه پایینی پیش فیلتر را به لبه درپوش تحتانی متصل کنید.

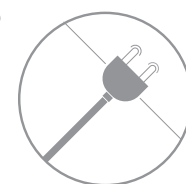
تعویض فیلتر اصلی

1



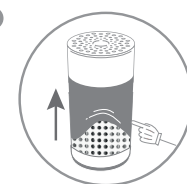
وقتی چراغ‌های نشانگر قرمز می‌شود (پس از ۶ ماه کار) توصیه می‌شود که فیلتر اصلی تعویض شود

2



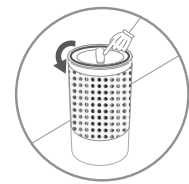
دستگاه را خاموش کنید و آن را از برق بکشید.

3



پیش فیلتر را از قاب فلزی دستگاه جدا کنید.

4



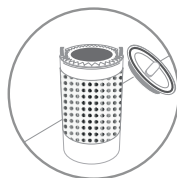
دستگاه را با دقت سر و ته کنید و روی و کف اتاق قرار دهید و در حالی که دستگاه را نگه داشته‌اید، با چرخاندن آن در خلاف جهت عقربه‌های ساعت، درپوش تحتانی آن را باز کنید.

موارد نگهداری کلی

برای اطمینان از عملکرد بهینه JOY S خود، از دستگاه به خوبی مراقبت و نگهداری کنید.

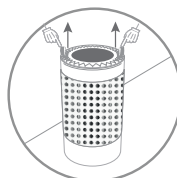
- هر چند وقت یکبار، برای تمیز کردن گرد و غبار، پیش‌فیلتر را با جارو برقی تمیز کنید یا آن را با برنامه شستشوی ملایم و دمای پایین در ماشین لباسشویی بشویید.
- با توجه به شرایط عملکرد، هر شش ماه یکبار فیلتر اصلی را تعویض کنید.
- قبل از تعویض فیلتر اصلی، به خاطر داشته باشید که دستگاه را خاموش کنید و آن را از برق جدا کنید.
- هر چند وقت یکبار، قسمت بالای دستگاه را با یک پارچه خشک مخصوص گردگیری تمیز کنید.

5



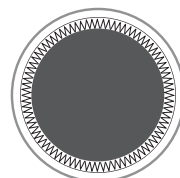
درپوش را از دستگاه جدا کنید.

6



«دسته‌های روی فیلتر اصلی را بگیرید و به سمت بالا بکشید تا فیلتر اصلی، از دستگاه جدا شود.

7



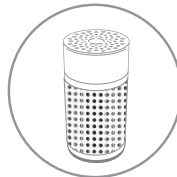
فیلتر اصلی جدید را داخل قاب فلزی قرار دهید. با فشار دادن فیلتر به قاب فلزی از داخل دستگاه مطمئن شوید که فیلتر شکل استوانه‌ای خود را حفظ می‌کند.

8



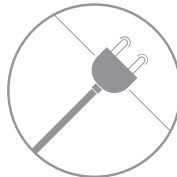
با فشار دادن آرام درپوش تحتانی به سمت پایین، و چرخاندن همزمان آن در جهت عقربه‌های ساعت، آن را داخل قفل چفتی محکم کنید.

9



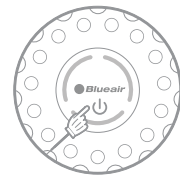
دستگاه را به حالت درست برگردانید و آن را روی کف اتاق قرار دهید (به بخش نحوه استقرار» مراجعه کنید)

10



دستگاه JOY S را به پریز وصل کنید آن را روشن کنید.

11



لمس را فشار دهید دکمه را برای مدت زمان از ۵ ثانیه برای بازنشانی جایگزینی فیلتر تایمر این به JOY S می گوید که شما فیلتر را تغییر داده اید. چراغ نشانگر ۳ بار چشمک می زند و سپس از قرمز به سفید تغییر می کند.

نکته مهم!
تنها از فیلترهای اصل Blueair استفاده کنید تا از عملکرد درست دستگاه و استفاده از پوشش کامل ضمانت دستگاه اطمینان یابید.

مشخصات

۱۷ متر مربع (۱۸۵ فوت مربع)		اندازه اتاق:	
گرده گیاهان	ر ا ب غ و درگ	آلود	نرخ گرده گیاهان گرد و غبار دود تحویل هوای تمیز
131 222	121 205	119 202	فوت مکعب در دقیقه (CADR) متر مکعب/ساعت
دارد		نشائگر تعویض فیلتر	
ندارد		تایمر روشن/خاموش	
۲-۳-۱- خاموش		تنظیم سرعت	
ارتفاع: ۴۲۵ میلی‌متر (۱۷.۲ اینچ) عرض: ۲۰۰ میلی‌متر (۷.۸ اینچ) عمق: ۲۰۰ میلی‌متر (۷.۸ اینچ) وزن: ۲.۲۶ کیلوگرم (۵.۲۰ پوند)		ابعاد	
۵ در ساعت (۱۷ متر مربع یا ۱۸۵ فوت مربع در اتاق)		جابجایی هوا	
۱.۵ الی ۱۰ وات		مصرف برق	
۱۷ الی ۴۶ دسی‌بل (A)		میزان سر و صدا	
۳ ماه		میانگین دوره سرویس فیلتر	
مقررات محلی		ضمانت‌نامه	

۱)رتبه‌بندی‌های تأییدشده‌ای که بیان شدند بر اساس مدل‌های دارای فیلتر ذرات+کربن برای **JOY S** است. رتبه‌بندی‌ها ممکن است تحت تأثیر استفاده از سایر مدل‌های فیلتر **Blueair** قرار بگیرد.

۲)تغییرات هوا در هر ساعت بر اساس اندازه اتاق توصیه شده و سقفی با ارتفاع ۸ فوت (۲.۴ متر) محاسبه شده است. برای اتاق‌های کوچکتر، تغییرات هوا در هر ساعت افزایش خواهد یافت.

۳)با توجه به کیفیت هوای داخل در محیط مورد استفاده، عمر توصیه شده برای فیلتر ممکن است بیشتر از شش ماه باشد.



www.blueair.com

Blueair AB

Karlavägen 108
115 26 Stockholm
Sweden
Tel: +46 8 679 45 00
Fax: +46 8 679 45 45
info@blueair.se

Blueair Inc.

125 S Clark
Suite 2000
Chicago, IL 60603
USA
Tel: +1 888 258 3247
Fax: +1 312 727 1153
info@blueair.com

Blueair AB Middle East

Jafza One, Office No. AB1503
Jebel Ali free Zone
P.O. Box No. 263947
Dubai, United Arab Emirates
Tel :+971 (4) 8821244
salesme@blueair.se

Blueair India Pvt. Ltd.

S-237, Greater Kailash-II
New Delhi - 110048
India
Tel: +91-124-4646119
info@blueair.in; www.blueair.com/in

Blueair Asia Ltd.

7fl, Grand Millenium Plaza
181 Queen's Road Central
Central, Hong Kong
Tel :+852 3511 656
asia@blueair.se

Blueair (Shanghai) Trading Co. Ltd.

10th floor City Gateway
No. 398 North Caoxi Road
Xuhui Distr, Shanghai,
China
Tel: +86 21 6091 0981
Fax: +86 21 6091 0989
info@blueair.cn